

- \* Mr Holtrop heeft felle kritiek op overheid p.3
- \* Onduidelijkheid rond verkoop Hotel Bonaire p.9

- \* Argentinië leidt veteranen-toernooi p.7

- \* Werleman: Nisbet brengt politieke stabiliteit in gevaar p.5
- \* AHATA informeert Don Mansur p.5

- \* Iran en Irak voeren vergeldingsacties uit p.1



MR. J. HOLTROP  
...falend beleid...



**PESHAWAR** — Het Afghaanse verzet, duidelijk in het defensief door de vergaande bestand-voorstellen van partijleider Najib, hebben "historische besluiten" genomen. Deze zullen zaterdag bekendgemaakt worden, zo deelden de leiders van de 7 grootste verzets-groeperingen mee.

**JOHANNESBURG** — ZA-minister van Buitenlandse Zaken, Botha, heeft de VS'er maandag van beschuldigd door haar "eenzijdige kritiek op Pretoria geen rekening te houden met de burgerrechten van miljoenen Afrikanen". Volgens Botha probeert minister van Buitenlandse Zaken, Shultz, die een bezoek aan Afrika brengt, de aandacht van het Iran-debacle af te leiden door kritiek te leveren op ZA.

**JERUZALEM** — De munteenheid van Israël, de sjekel, is met 10,8% gedevalueerd t.o.v. de dollar. De devaluatie is de eerste sinds Israël in 1985 een omvangrijk bezuinigings-programma presenteerde. Volgens de president van de Centrale Bank moest de koers dalen om de industrie te helpen. De devaluatie moet de export op gang brengen en 10 jaar economische stagnatie beëindigen.

**AMSTERDAM** — De koersdaling van de VS dollar op de internationale wisselmarkt is niet te stuiten. In Amsterdam werd een koers genoteerd van 2,1325 gulden na een slotkoers van 2,1430 gulden maandag. In New York werd de handel afgesloten met een koers van 2,1390 gulden en in de aansluitende handel in Tokio zakte de koers nog verder weg.

**BEIRUT** — De "organisatie van verdrukten der aarde" heeft maandag bekendgemaakt dat zij één van haar joods-Libanese gijzelaars heeft geëxecuteerd en dat andere gijzelaars datzelfde lot wacht wanneer Israël doorgaat met militaire operaties in zuidelijk Libanon.

**BEIRUT** — Een Franse freelance-fotograaf, Auque, is vanmorgen overleed in Beirut toen hij zijn flat in W-Beirut verliet. Dit heeft zijn chauffeur verklaard. Een Franse verslaggever, Marchand, die bij Auque was, wist te ontkomen. Hetaantal in Libanon vastgehouden buitenlanders komt hiermee op 19.

**JOHANNESBURG** — Onbekenden hebben maandag in de zwarte woonwijk Guguletu bij Kaapstad een zwarte politiemans doodgeschoten. Een vrouw raakte hierbij gewond.

**TEL AVIV** — Israëlische gevechts-toestellen hebben vandaag aanvallen uitgevoerd op Palestijnse stellingen in het oosten van Libanon. Dit heeft een Israëlische militaire woordvoerder bekendgemaakt.

**N'DJAMENA** — Tsjaad heeft vandaag in de hoofdstad 113 Libische krijgsgevangenen getoond. De Libiers zijn onlangs gevangen genomen bij de gevechten om Fada en Zouar in het noorden van Tsjaad.

**WINDHOEK** — Bij gevechten in Namibië tussen regerings-troepen die onder ZA-leiding staan en Namibische guerrilla's zijn de afgelopen 4 dagen meer dan 60 mensen omgekomen. Dit heeft een militaire woordvoerder in Windhoek vandaag meegedeeld.

**DEN HAAG** — De kou in Europa weet van geen wijken. In de nacht van maandag op dinsdag is in de Frans-Zwitserse Jura een nieuw kouderecord opgetekend: 42 graden onder nul. In Amsterdam bleef het kwik op min 17 graden steken. De waddeneilanden Terschelling en Ameland ondervinden grote hinder van onverwacht grote sneeuwval. Op sommige plaatsen is de sneeuw al manshoog opgewaaid. Op Terschelling kunnen eilandbewoners zich uitsluitend met auto's verplaatsen die zijn voorzien van sneeuwkettingen.

**DEN HAAG** — Een auto van de ZA-ambassade, die voor het ambassadegebouw in Den Haag geparkeerd stond, is maandagavond in brand gestoken. Dat bleek uit een recherche-onderzoek. Er heeft zich nog niemand verantwoordelijk gesteld, aldus de politie.

**DJEDDAH** — De ontwerp-statuten voor een internationaal islamitisch gerechtshof zullen worden voorgelegd aan de islamitische topconferentie die op 26 januari begint. Het hof zal volgens dezelfde richtlijnen werken als het internationaal gerechtshof in Den Haag maar zal daarnaast ook als bemiddelaar optreden in geschillen tussen islamitische landen. Dit heeft een functionaris van de Islamitische Conferentie Organisatie meegedeeld.

## BASRA INZET VAN IRAANS OFFENSIEF

ABC: gezondheidstoestand Khomeiny verslechterd

# Iran en Irak voeren vergeldingsacties uit

**TEHERAN/BAGDAD** — De Iraakse luchtmacht heeft vanmorgen ter vergelding van een raketaanval op Bagdad aanvallen uitgevoerd op drie Iraanse steden. Dit heeft het Iraakse opperbevel meegedeeld. Bij de raketaanval op Bagdad vielen doden en gewonden, maar precieze cijfers zijn niet bekendgemaakt. De Iraanse radio meldde dat het offensief aan het zuidelijke front bij de waterweg Shatt Al-Arab voortduurde. Volgens de Amerikaanse omroepmaatschappij ABC is de gezondheidstoestand van de Iraanse geestelijke leider ayatollah Khomeiny sterk verslechterd. Dit zou het Iraanse regerings-apparaat verlammen.

De drie Iraanse steden die vanmorgen werden aangevallen zijn Qom, Esfahan en Dezful. Maandag bombardeerde de Iraakse luchtmacht ook al vijf Iraanse steden te weten Qom, Esfahan, Borujer, Arak en Kashan, alle in het bergachtige gebied ten zuiden van Teheran. Iran zelf zei dat door de luchtaanvallen van maandag ruim 100 burgers waren gedood en meer dan 400 gewond.

In een reactie op de Iraakse luchtaanvallen vuurde Iran een raket af op Bagdad. De raket was gericht op een handelscentrum in Bagdad, aldus Irna, dat verder geen bijzonderheden gaf. Ook dit was al de tweede raket die Iran binnen 48 uur afvuurde op Bagdad. Bij deze raketaanval vielen doden en gewonden, zo deelde het Iraakse opperbevel mee, maar precieze cijfers werden niet bekendgemaakt. De raket veroorzaakte, kort na middernacht, een zeer krachtige ontplofing die in een groot deel van de Iraakse hoofdstad werd gehoord.

Tegelijkertijd waren Iraakse grondstrijd-krachten, gesteund door jachtbommen-werpers en gevechts-helicopters aan het front ten oosten van Basra in zware gevechten gewikkeld met de Iraanse tegenstander. Radio-Teheran riep maandag om dat Iraniërs bij Basra een Iraakse tegenaanval hadden afgeslagen. Het tegenoffensief zou door president Saddam Hussein van Irak persoonlijk zijn geleid.

Beide landen schrijven elkaar grote verliezen aan manschappen toe. Iraakse leger-bulletins spraken maandag van minstens 12 Iraanse divisies, voornamelijk gevormd door paramilitaire revolutionaire gardisten, die "vernietigd" waren. In een maandag door Radio Teheran omgroepeerd militair communicatie werd gezegd dat drie Iraakse brigades, die uit ongeveer 3.000 man bestaan, voor het grootste gedeelte waren uitgeschakeld. De Iraakse verliezen aan doden en gewonden tijdens het nu vijf dagen oude Kərbala-5 offensief zouden hierdoor gestegen zijn tot 16.500.

Volgens Irak is het doel van

het Kərbala-5 offensief om de havenstad Basra te veroveren. Deze aan de strategisch belangrijke Shatt Al-Arab waterweg gelegen stad is op Bagdad na de voornaamste stad van Irak. Er wonen ongeveer een miljoen mensen. De in normale tijden drukke haven heeft door de oorlog die al zes jaar voor haar poorten woedt weinig te doen.

De strijd speelt zich op nauwelijks 20 km van Basra af. De val van de stad zou het zuiden van Irak van de hoofdstad Bagdad afsnijden, de bevoorrading van de Iraakse strijdkrachten verstoren en ook de olie-export in de wielen rijden. Irak zegt dat de Iraanse revolutionaire leiders in Basra een marionetten-regering in het zadel willen zetten om de onafhankelijkheid van het land te ondermijnen. Iran vindt er geen doekjes om. Het zegt dat het geen genade zal kennen zolang president Saddam Hussein in Bagdad de scepter zwaait.

Basra ligt ongeveer 500 km ten zuiden van Bagdad in een gedeelte van Irak waar de bevolking, net als in Iran, grotendeels uit Shi'itische moslims bestaat. Door Basra loopt tevens de belangrijkste verkeersweg die Bagdad verbindt met bondgenoot Kuwait. De olievelden van Rumaila, waar enorme voorraden in de grond zitten, liggen niet ver van Basra verwijderd. Van Rumaila brengt een pijpleiding de olie naar Saudi-Arabië en een veilige export-terminal bij Yambu, aan de Rode Zee. De olie is voor Irak onmisbaar om zijn geld-verslindende oorlogsmachine draaiende te houden.

Reeds vele malen heeft Iran sinds 1982 geprobeerd Basra in handen te krijgen. Ondanks eerdere verliezen geeft Iran echter niet op. Vrijdag laaide de nauwelijks geluwde strijd weer in alle hevigheid op. Inwoners van Basra verklaarden in telefonische interviews dat de stad constant onder Iraanse artillerie en raketaanval ligt. De Iraakse regering zei dat tot dusver 16 burgers waren gedood en 64 gewond.

De bijna dagelijkse beschietingen hebben Basra het uiterlijk van een stad in oorlog gegeven.

Honderden gebouwen zijn beschadigd en tegen overheidsgebouwen heeft men zandzakken gestapeld. Een paar rijke families hebben intussen de stad verlaten om een veiliger oord te zoeken. Maar er is geen sprake van een massale vlucht. De bevolking lijkt vastbesloten Basra in handen te houden. "Wij zullen onze stad tot onze laatste druppel bloed verdedigen", verklaarden sommige Basranen geemotiveerd.

De Amerikaanse televisie-maatschappij ABC meldde uit Iraanse bronnen te hebben vernomen dat "Khomeiny (86) zijn benen steeds minder kan gebruiken".

zijn, zijn gezichtsvermogen verliest en zijn lichaams-functies niet langer kan beheersen". Uit andere bronnen vernam ABC, dat Khomeiny's "gezondheidstoestand langzaam verslechtert, hij elke dag uren actief is en nog steeds in staat is om bepaalde beslissingen te nemen". "Naaste mensen rond Khomeiny vrezen dat zijn leven nog slechts een kwestie van dagen of weken is", aldus ABC.

Ayatollah Ruhollah Khomeiny was de stuwende kracht achter de islamitische geestelijkheid in Iran die in 1979 het bewind van sjah Mohammed Reza Pahlavi omverwierp.



## Bezuiden 16e breedtegraad Libische troepen vallen Frans soldatenkamp aan

**PARIS** — Tsjadische regeringstroepen hebben Libische troepen verdreven die zondag Franse soldaten en manschappen van het Tsjadische regeringsleger ten zuiden van de 16e breedtegraad hebben aangevallen, zo deelde het Franse ministerie van Defensie maandag mee. De "schermutselingen" waren volgens het ministerie van korte duur en niemand raakte gewond.

De Libiërs zouden met raketwerpers de zeer belangrijke basis in de oostelijke stad Kalait hebben aangevallen. Op de basis zijn tientallen Franse soldaten gelegerd die de troepen van de regering van Hissene Habre logistiek bijstand verlenen in de strijd met de door Libië gesteunde Tsjadische rebellen.

Kalait ligt even ten zuiden van de 16e breedtegraad. Deze door Frankrijk ingestelde lijn scheidt het door Libië beheerste noorden van het land van het zuiden, waar de regering-Habre het voor het zeggen heeft. Habre en de zijnen willen de Libiërs en de rebellen uit het noorden verdrijven, maar kunnen daarbij niet rekenen op de actieve steun van Frankrijk. Parijs weigert zijn luchtmacht van circa 1.200 man in Tsjaad in te zetten in het noorden van het land. Wel heeft het herhaaldelijk laten weten Libische provocaties ten zuiden van de 16e breedtegraad niet over zijn kant te laten gaan. Vorige week bombardeerde Frankrijk Libische radar-installaties in Noord-Tsjaad uit vergelding voor een luchtaanval door Libië ten zuiden van de 16e breedtegraad.

Libië heeft de aanval op de Franse legerpost ontkend en gezegd dat het geen troepen in het gebied rond Kalait heeft. Het Li-

bische persbureau Jana zei dat de aanval was uitgevoerd door eenheden van Gunt, een door Libië gesteunde guerrilla-coalitie. Jana zei voorts dat Frankrijk probeert met misleidende informatie het conflict in Tsjaad internationaal te maken.

**WILLEMSTAD** — Met groot materieel bestreed gistermiddag de brandweer de uitslaande brand die was uitgebroken in een drie verdiepingen tellend pand aan de IJzerstraat.

Door de bouwvallige staat waarin zich dat bevond, konden de vlammen evenwel alleen vanaf de buitenzijde worden bestreden.

Het

pand, dat vandaag een troosteloos aanzicht bood en waarin ook vanmorgen nog af en toe vuurhaardjes de kop opstaken, brandde nagenoeg geheel uit.

## Studentendemonstraties Peking ontslaat "zondebokken"

**PEKING** — De regering in Peking heeft twee vooraanstaande Chinese wetenschappers tot zondebokken gemaakt van de golf studenten-demonstraties van de afgelopen tijd. De rector en de vice-rector van de universiteit van wetenschap en technologie van Hefei zijn ontslagen. De studenten-demonstraties voor democratie en persvrijheid verbreidden zich begin december vanuit de universiteit van Hefei.

Guan Weiyuan is ontslagen als rector wegens "plichtsverzuim" dat ertoe leidde dat het ideologische en politieke werk op de universiteit werd aangetast. Fang Lizhi moest opstappen omdat hij sympathiseerde met het burgerlijk liberalisme en de vier fundamentele principes afwees. Dat zijn het socialisme, de dictatuur van het proletariaat de leidende rol van de partij, het Marxisme-Leninisme en de gedachten van wijlen Mao Zedong, aldus het Chinese persbureau Xinhua.

Eerder berichtte een van zijn voormalige studenten al dat Fang uit de Communistische Partij was gezet vanwege zijn rol in de protesten. De 50-jarige Fang is een van de briljantste wetenschaps-mensen van zijn generatie. Hij trad op 16-jarige leeftijd toe tot de prestigieuze universiteit van Peking en heeft gepubliceerd over onderwerpen als kernreactoren, vaste materie, lasertechniek en optica. Zijn werk is verschenen in zowel buitenlandse als Chinese publicaties. Hij was de jongste Chinees die, in 1979, volledig hoogleraar werd en de jongste die lid werd van de Chinese Academie van Wetenschappen.

Studenten van de universiteit van Fang zeiden dat velen van hen Fang bewonderden om zijn uitgesproken ideeën over democratie en vrijheid. Zelf verklaarde hij vorige maand tegenover het officiële blad Peking Review dat de rol van wetenschappers niet beperkt is tot technologie alleen. "Ze zouden zich verantwoordelijk moeten beschouwen voor de hele maatschappij... dat houdt ook in waakzaam te zijn voor mogelijke crisis en waarschuwingen te geven", zei hij.

Het studenten-protest in Hefei brak op 5 december uit en verspreidde zich vervolgens over 13 steden waaronder Peking. Fang sprak duidelijk zijn sympathie uit met de demonstranten, maar distantiëerde zich wel van hun methoden.

Een lid van het Centrale Partijcomité, Zhang Guangzhou, zei dat het bestuur van de universiteit van Hefei zou worden gereorganiseerd zodat de leidende rol van de partij en de staat gewaarborgd blijft.

Arme VBC:  
Door "groentjes"  
een blauwtje  
moeten lopen...

## Ministerie van Staatsveiligheid "Weduwe Mao heeft geen kanker"

**PEKING** — Het Chinese ministerie voor Staatsveiligheid heeft vandaag berichten tegengesproken dat de weduwe van wijlen Mao Zedong aan keelkanker lijdt en niet lang meer te leven heeft.

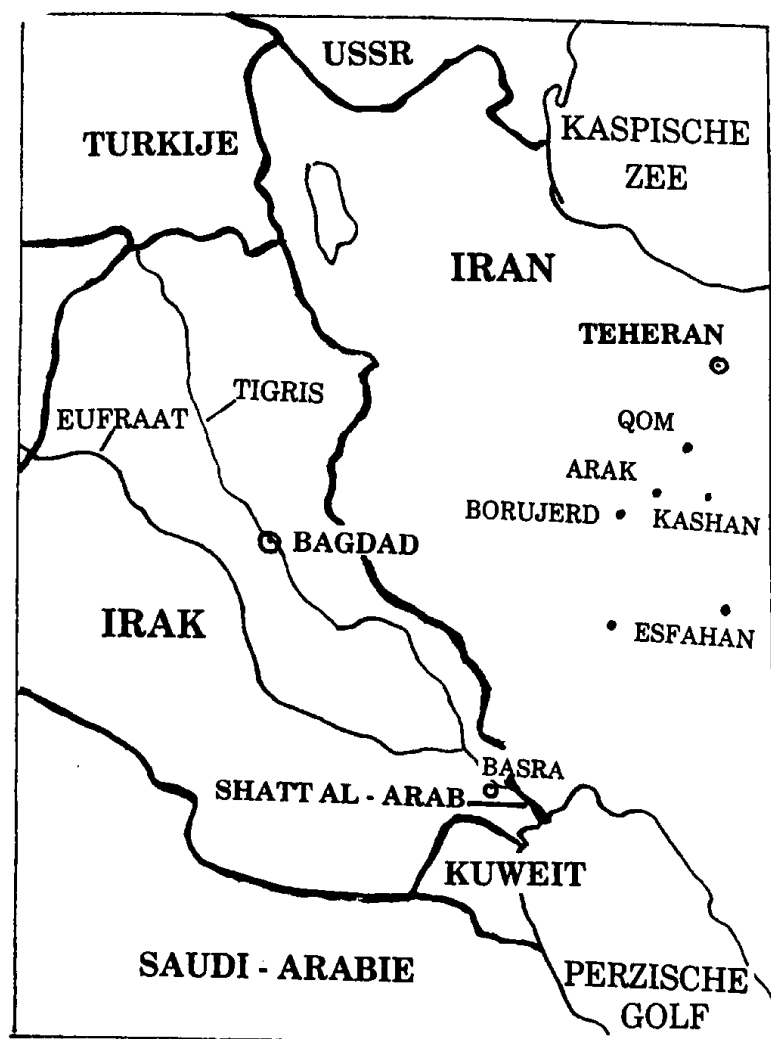
De 73-jarige Jiang Qing verblijft in de gevangenis en is niet in een ziekenhuis opgenomen, zo heeft een woordvoerder van het ministerie meegedeeld. Wel heeft ze last van ouderdoms-verschijnselen als een moeilijke spijsvertering en slapeloosheid. Op de vraag of de weduwe van de "grote roerganger" kanker heeft, zoals een Chinees weekblad eerder deze week meldde, zei hij daar niets van af te weten.

Als een van de leiders van de "Bende van vier", die tussen 1966 en 1976 de Chinese Volksrepubliek in rep en roer bracht tijdens de Culturele Revolutie waarin zij — onder goedkeuring van voorzitter Mao — een volledig nieuwe maatschappij wilde stichten is Jiang in 1981 ter dood veroordeeld. Peking houdt de Bende van vier verantwoordelijk voor de dood van zeker 34.000 mensen en de vervolging van verscheidene honderdduizenden anderen, onder wie de huidige sterke man van het land, Deng Xiaoping.

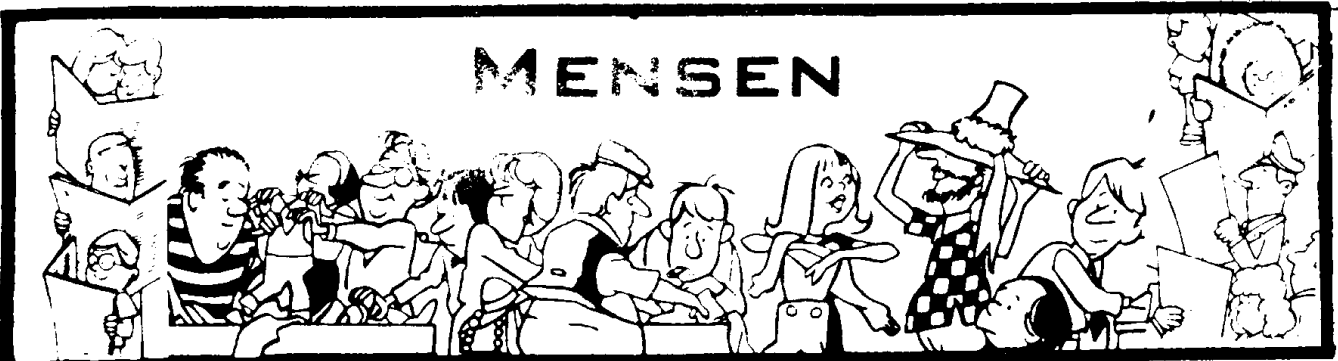
In 1983 werd haar straf omgezet in levenslange opsluiting. Een Chinese minister heeft vorig jaar verklaard dat Jiang, die op het eind van het proces uit de rechtszaal gesleurd moest worden terwijl ze in de camera's bleef schreeuwen: "Leve de revolutie", in de Gincheng gevangenis op 50 km ten noorden van Peking verblijft en het goed maakt. Maar officieel is het geheim, waar zij haar straf uitzit. Onbevestigde berichten wilden onlangs dat zij haar laatste dagen slijt bij een dochter in de hoofdstad.

## Bij politiecontroles 728 PV's uitgedeeld

**ORANJESTAD** — Niet minder dan 728 processen-verbaal werden gisteren door de politie uitgedeeld bij controles, die enkele uren duurde. Er werd 98 processen-verbaal in de Nas-sauststraat uitgedeeld, waar zelfs een snelheids-overtreding van 110 km werd geconstateerd. Het was de Boulevard van de 728 PV's die op de Boulevard van de 728 PV's werd geconstateerd. De controles van de politie duren onverminderd voort.







De FEMALE JAYCEES CURA-CAO heeft onlangs een nieuw bestuur geïnstalleerd. Staand vlnr voorzitter Altagracia Bryson, eerste vice- voorzitter Glenda René, penningmeester Ludwina Sprok en secretaris Eritza Ramada de Isenia. Zittende vlnr tweede vice- voorzitter Roxanne de Waal, uitgaand voorzitter Lelia Villareal en directrice Normigia Ilario.

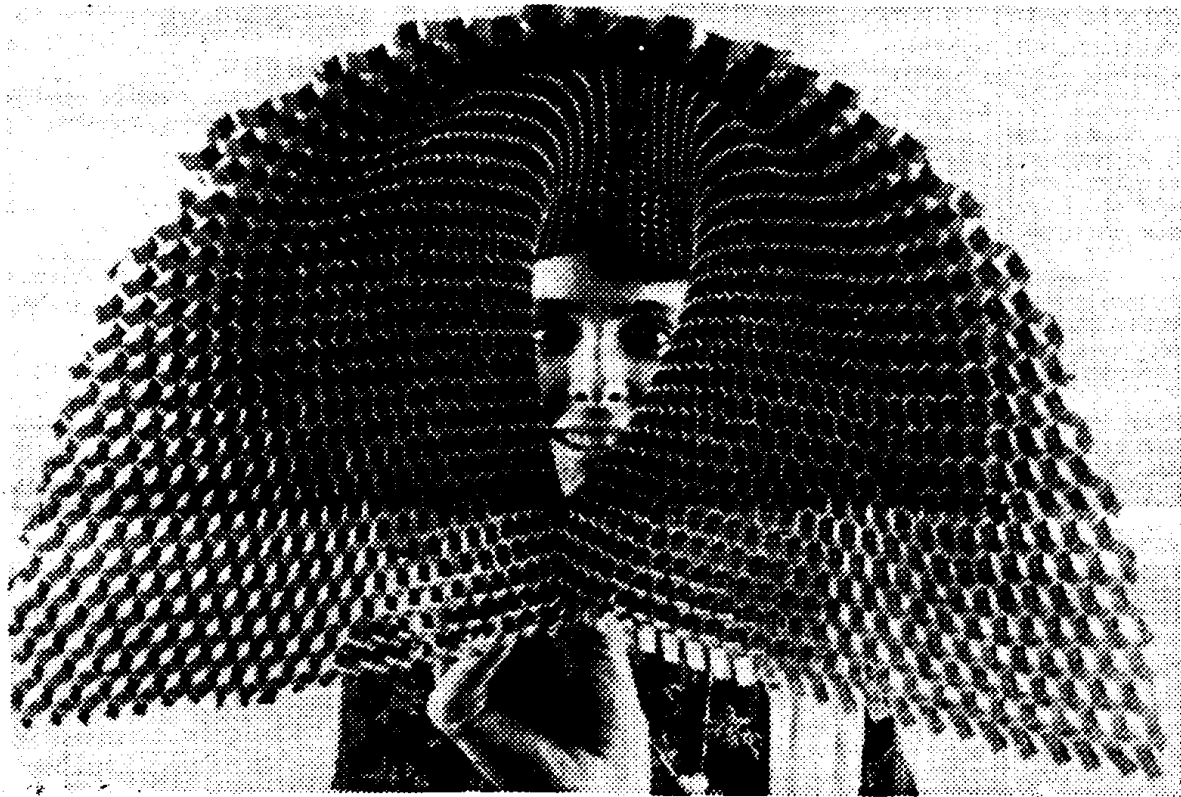
Het zaaddodend middel Benzalkonium Chloride, dat in Frankrijk al jaren wordt gebruikt in cremes en aangebracht op condooms, blijkt ook het AIDS-VIRUSTE DODEN zonder schadelijke bijwerking. Een kleine hoeveelheid van het middel is bij contact van tien minuten op lichaamstemperatuur voldoende om het virus dat de immuunziekte veroorzaakt volledig uit te schakelen. "Let wel, het kan het condoom niet vervangen, maar vormt de ideale aanvulling", zo heeft een onderzoeker van het Pasteur Instituut maandag in Le Monde verklaard. Volgens de Franse Aids-expert Jean Claude Chermann, die in 1981 hielp het virus voor het eerst te isoleren, begon het onderzoek naar gebruik van het middel tegen het Aids-virus toen bleek dat het veel gewone infecties voorkwam. "Ik raakte ervan overtuigd dat het niet alleen zaden doodt, maar ook bacteriën en virussen. Mijn patiënten hadden vrijwel geen infecties", zij de ontdekker van het middel Pierre Langlois. De ontdekking schijnt

een belangrijke stap vooruit na de jongste Amerikaanse proeven met een andere stof tegen het virus, welke 25 maal minder sterk bleek en ernstige bijwerkingen heeft. Fabrikanten van condooms met Benzalkonium Chloride hebben al bij voorbaat hun productie opgevoerd om aan de toename van de vraag te kunnen voldoen, zodra het nieuws over het middel zich verspreidt.

Wat op het eerste gezicht de laatste Egyptische mode lijkt is in werkelijkheid een van de meest vitale onderdelen van de VOYAGER, het Amerikaanse

vliegtuig dat zonder bijtanken een non-stop vlucht rond de aarde maakte. Tachtig procent van vleugels en romp bestaat uit dit lichte en sterke Hexel.

Desondanks neemt dit materiaal maar 20 procent van het gewicht van het toestel voor zijn rekening. De Voyager weegt leeg 840 kilo, hetgeen overeenkomt met een sportvliegtuig. Slechts met het gebruik van dergelijk materiaal was de record-vlucht mogelijk. Elke halve kilo die de Voyager lichter werd betekende namelijk een extra reikwijdte van ruim elf kilometer.



Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE NV  
Scherpenheuvel 2 / n of P.O.B. 577  
Curaçao N.A.  
Giro 440.000  
Bankrek. nr.: 11-07-313  
Algemene Bank nv  
Bankrek. nr.: 874.825.10  
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO  
Centrale (alle afdelingen)  
672000  
Directie:  
I.M. Ph. de Maayer-Hollander  
Antilleaan News Holding NV  
Hoofredactie:  
L. Jureen Ravelli-Schenk (adj.)  
Toon van Dongen, Hanneke van Kowen, Paul de Windt, Monique van Meerwijk, Sheila Rhodes (secretarisse), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING  
Acquisitie:  
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.  
Aanname advertenties:  
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur;  
Zaterdag 07.30-10.00 uur.

Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren voor vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.

Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA  
Nassaustraat 110  
Tel.: 24333 (drie lijnen)  
Directeur-Hoofredacteur:  
Jos van der Schoot.  
Redactie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Dijkstra Franken (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING  
Acquisitie:  
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.  
Aanname advertenties:  
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur;  
Zaterdag 07.30-10.00 uur.

The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.  
Losse nummers: Papergarden, Food Centre, Shipwrecks Stores in: Frontstreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel, Papertrip Julianaluchthaven en Boekhandel Van Dorp/Eddine.

SABA:  
Correspondente:  
Ruth Hassell, tel.: 2299.  
ST. EUSTATIUS:  
Vertegenwoordiger/Correspondente:  
mevrouw Peggy van de Horde, White-walweg 1.

DEN HAAG:  
CORRESPONDENT:  
Frans Kok (tel.: 070-614911).

HILVERSUM  
CORRESPONDENTEN  
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT:  
Frans Croes (fotograaf).

De familie Best ontving uit Groningen het bericht dat hun zoon CARLOS BEST geslaagd is voor het examen wiskunde MOB. Daar dergelijke cursussen op Curaçao niet worden gegeven heeft hij door zelfstudie bij het departement van Onderwijs het schriftelijk examen afgelegd, waarna hij naar Nederland is vertrokken voor het mondeling gedeelte. Hij is oud-leerling van het Radulphus College en hoopt in maart naar Curaçao terug te keren.

\*\*\*\*\*

Voor een vakantie van twee weken is het echtpaar Mr BAREND BIESHEUVEL op Aruba aangekomen, en nam het intrek in het Divi Beach Hotel. Biesheuvel is oud-minister president van Nederland, en had ook een zeer actief aandeel bij de totstandkoming van de nieuwe staatkundige verhoudingen voor Aruba, ondermeer als voorzitter van de commissie van zeven. "Ik ben blij dat ik nu eens echt een vakantie kan doorbrengen op Aruba, dat ik in feite alleen van werkbezoeken ken", zo vertelde de oud-premier in gesprek met de Amigoe. Biesheuvel heeft morgen een ontmoeting met premier Henny Eman.

\*\*\*\*\*

QUINCY, DE WITTE KAKE-TOE, die uit een nummer van circusvogels in de dierenruin Flamingoiland in Yorkshire werd verwijderd omdat hij steeds een heel lelijk Engels woord van vier letters de zaal inslingerde, mag weer in het openbaar optreden. De trainer had Quincy voor straf alleen opgesloten, totdat hij eieren voor zijn geld zou kiezen en het lelijke woord afleeren. "Ik hou nog wel een oogje op hem, maar heb reden om aan te nemen dat hij het woord is vergeten en bereid is zich in de toekomst netjes te gedragen", aldus de trainer.

\*\*\*\*\*



Velen namen op 1 januari weer de traditionele NIEUWJAARSDUIK in het ijskoude water van de Noordzee. Om toch enige bescherming te hebben tegen de hagel die op dat moment uit de hemel viel besloot een van de stoutste badgasten zijn paraplu maar het water mee in te nemen.

Oscar Harris, Mai Tai en andere Surinaamse artiesten in Nederland hebben een grammofoonplaat en een videoclip opgenomen, waarvan de opbrengsten

Het ministerie van Justitie heeft een poging verijdeld van een gedetineerde die in het Scheveningse Huis van Bewaring zijn EIGEN ALCOHOL wilde maken. De man probeerde in zijn cel iets te brouwen dat leek op een alcoholhoudende drank. "Hij had nog niets geproduceerd", aldus een woordvoerder van het ministerie, dat ontkent dat er sprake van een illegale stokerij zou zijn.



zijn bestemd voor steun aan SURINAAMSE VLUCHTELINGEN. Mi Dren (mijn droom) is de titel van het liedje van de groep die zich "Verenigde Artiesten uit Suriname Sranang Dren" noemt. Op de melodie van We Shall be Released van Bob Dylan schreef Anne Marie Hunsel de tekst.

Een Groningse kantonrechter heeft de 48-jarige chauffeur die met zijn AMBULANCE OP DE BUSBAAN reed schuldig verklaard maar geen straf opgelegd. De rechter noemde het onbegrijpelijk dat de gemeente in haar beleid om openbaar vervoer te stimuleren ambulances verbiedt om op busbanen te rijden, terwijl zelfs lege taxi's en bussen dat mogen. Ook ambulances zijn naar zijn mening openbaar vervoer. De betrokken chauffeur reed met een patient op de busbaan naar het ziekenhuis en kreeg daarvoor een boete, die hij op advies van de vakbond niet betaalde omdat men een principe uitspraak van de rechter wilde. Volgens de verkeers- schout was er geen sprake van spoed of overmacht omdat de patient voor een routine- controle naar het ziekenhuis moest.

LOSSE NUMMERS van de Amigoe zijn verkrijgbaar bij:  
Drugstore Caribbean Hotel Casino  
Drugstore Holiday Beach Hotel  
Bookshop Halo  
Kappel, Winston Churchillweg  
Celia, Postkantoor  
Nene, Berg Altena  
Faulborn, Berg Altena  
Boekhandel Van Dorp / Eddine: Curaçao Plaza Hotel, Punda, Princess Beach Hotel, Promenade, Schottegatweg Oost, Otrobanda en Hotel Las Palmas  
Boekhandel Mensing, Punda  
Boekhandel Salas (Fokkerweg)  
Gallery Salas (vroeger Banketbakkerij Zulkertuintje)  
Mensing's Caminada  
Novo's Book and Giftshop  
Saliña Snack, Saliña  
Samsom, Saliña  
Gasora nv, Caracasbaaiweg  
Armara Liquor Store, Sta. Rosaweg 188  
Sousa, Cas Coraweg  
Toko Mangusá, Cas Coraweg  
Centrum Supermarkt, Mahaai  
Kort, Rio Canario  
Cerrito Supermarkt, Schottegatweg Oost  
Nos Hollandse Bakkerij, Handweg  
Jean Louis Liquor Store, Goeieweg  
Bloempot Book and Toyshop  
El Chico, Wolkestraat  
Shon Nana, Broedestraat  
La Bonanza (O)  
Nos Tienda, Hospitaal  
Shon Ma Center, Weigelegeren  
Boekhandel Sta. Maria, Winston Churchillweg  
La Estrella, Winston Churchillweg  
Toko Las Palmas, Schonegevelstraat  
Eddy's, Colebra Berde  
Edmy Liquor Store, Ronde Klip

CURACAO  
AGENDA

NACHTDIENST ARTSEN: Patienten van de artsen van Bandabao (3e district) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afnemen. De patiënten van de andere medische districten kunnen voor spoedgevallen de artspraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947 / 81078, geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster Leito, tel.: 641217, pageboy 027-360.

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Parera, tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00 / 14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00 / 14.00-18.00 uur. tel.: 54300.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30 / 13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)  
Otrobanda: Otrobanda, tel.: 625635.  
Punda: del Pueblo, tel.: 612444.

DIVERSEN  
TENTOONSTELLING  
CURAÇAO'SCH MUSEUM: openingstijden: dinsdag t/m zaterdag van 09.00-12.00 / 14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten.  
t/m 31 januari: tentoonstelling van tekeningen, kleuretsen en schilderijen van Sam Parabirsingh.

DIVERSEN  
TIENDA DI LEY (spreekuur): op dinsdag van 18.00-20.00 uur op Martinus Bisschop, Brionplein.

WOENSDAG  
DIVERSEN  
SEDUKAL: elke woensdag van 14.00-16.00 uur is er vrij sprekkuur.

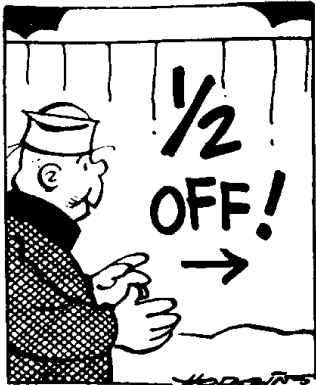
TOERISTENSCHEPEN  
07.00-24.00 uur «Stella Solaris»;  
08.00-24.00 uur «Oceanos»;  
08.00-17.00 uur «Royal Princess» - vert. SELMA.

BIOSCOPIEN  
GOLDEN DRIVE-IN  
21.00 uur War Bus (14 jr.).

TELECURAÇAO  
DINSdag: 16.30 Thunder Cat; 17.00 Hero High; 17.15 Siensia; 17.45 CNN international; 18.45 Informe deportivo; 18.57 Tempu pa Dios; 19.00 Kushina di oro; 19.15 Man builds, man destroys; 19.45 RVD-programma: «40 jaar Reclassering»; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 10 minút pa carnaval; 20.40 Programma Kameer van Koophandel: «Reito di nos generashon»; 22.00 Wega di Number Korsou; 22.45 TeleCuraçao special: «Cities: Rome»; 23.00 Sluiting.

WOENSDAG: 16.30 Odra di man; 17.00 Countdown; 17.45 «60» Minutes; 18.45 Informe deportivo; 18.57 Tempu pa Dios; 19.00 Special program; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 10 minút pa carnaval; 20.40 Falcon Crest; 21.30 Benson; 22.00 Wega di Number Korsou; 22.15 Special; 23.00 Sluiting.  
(wijzigingen voorbehouden)

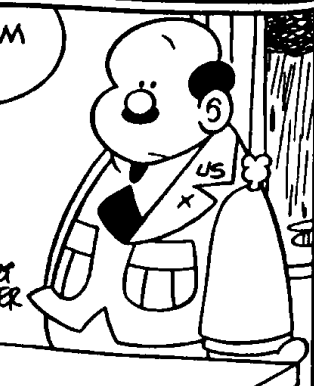
HENRY



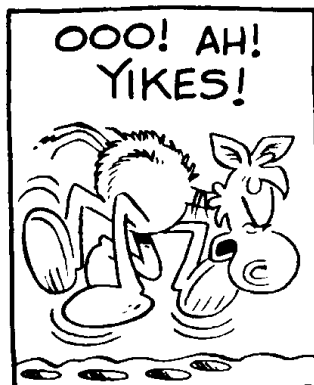
BONER'S ARK



BEETLE BAILEY

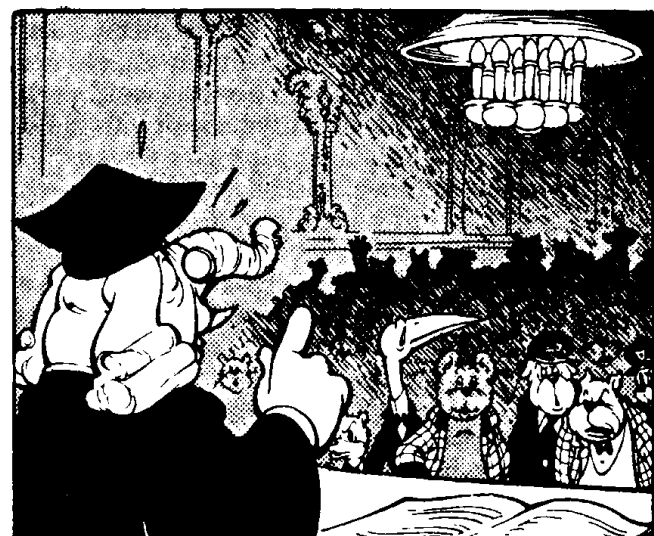


REDEYE



Heer Bommel en de Volverters

door Marten Toonder



1088 — Het volvettersspook werd ruw overeind getrokken en uit zijn akelig pak gerukt. En toen bleek natuurlijk, dat het niemand anders dan Bul Super was.

"De zaak is duidelijk!" sprak de rechter. "Dit individu, dat een reclamebureau drijft, sloot een contract met de beklagde S. Link, waarin hij op zich nam om die vermageringspillen te verkopen tegen een flink winstaandeel. Is dat juist?"

"Ja", ja, zo is het", zei professor Link.

"Mooi", vervolgde de rechter. "Hij verkoopt die pillen door gebruik te maken van een reclame-idee van de journalist Argus. Het idee van het volvettersspook! De beklagde gebruikte dat spookpak in het begin zelf, om het bekend te maken. Is dat juist?"

"Ja", gaf Argus toe. "Ik heb het maar twee keer aan gehad, met lichtgevende verf, maar het was me te zwaar!"

"Mooi", hernam de rechter. "De beklagde Super begon toen in dat pak rond te spoken. Hij ontvoerde de burgemeester! Hij liet meerdere pakken maken en kleeide zijn benedelingen daarin. Hij ontvoerde heer Bommel! Door de angst, die hij verspreidde, werden er veel slinkpillen verkocht. Is dat juist?"

"Ja!" riep Super nu. "Dat is juist! Die Link is me nog duizend dukaten schuldig! Zaken zijn zaken!"

"Ahum!" zei de rechter. "Dat laatste valt buiten deze zaak. "Ik gelast de evangenneming van de beklagde Super en de andere beklagden spreek ik vrij!"

Argus en S. Link sprongen blij het beklagdenbankje uit en heer Bommel volgde hen met een brede glimlach.

"Dat heb je goed gedaan, Tom Poet! Knap werk! Het is voor een heer altijd prettig om te merken, dat er lieden zijn die iets doen, zoals hij het zelf gedaan zou kunnen hebben, als je begrijpt wat ik bedoel!"



VOORMALIG INSPECTEUR INVOERRECHTEN EN ACCIJNZEN BLIJFT GESCHORST

Mr Holtrop stelt Tjon A Loi gedeeltelijk in het gelijk

Overheid geeft blik van een falend beleid

WILLEMSTAD — Met vrij felle kritiek op de overheid heeft ambtenaren-rechter mr Holtrop de geschorste waarnemend Inspecteur der Invoerrechten en Accijnzen, gisteren gedeeltelijk in het gelijk gesteld. Niet alle eisen werden echter toegewezen: zo is de beslissing tot schorsing gerechtvaardigd, aldus mr Holtrop, en alhoewel Tjon A Loi al vanaf eind december 1985 een ambtenaarrechtelijke status heeft gekregen, is die beslissing niet gekoppeld aan een benoeming tot Inspecteur der Invoerrechten en Accijnzen.

Ambtenarenrechter Holtrop had uitgebreid de tijd genomen voor bestudering van de vele stukken, waaronder een pleidooi van 26 pagina's van advocaat Moenir Alam, die maar liefst zeven eisen had ingediend, en deed gistermiddag uitspraak in deze zaak. Alhoewel Tjon A Loi niet op alle fronten in het gelijk werd gesteld en het vonnis aan de overheid ruimte biedt voor verdere stappen als bijvoorbeeld ontslag van de geschorste ambtenaar, konden de advocaat en zijn client hun opwinding over de uitspraak niet bedwingen en gaven elkaar tijdens het aanhoren van het vonnis bij elke "overwinning" ferm de hand. Overigens heeft de Amigoe vernomen dat Moenir Alam voornemens is in hoger beroep te gaan omdat hij het vonnis gedeeltelijk wil aanvechten.

OPSPRAAK  
Zo is mr Holtrop van mening dat de schorsing van Tjon A Loi gerechtvaardigd was. "Naar algemeen bekend is, is de belastingdienst door de daarvan deel uitmakende douane-afdeling recentelijk in opspraak geraakt.

Niet alleen door de douane-affaire maar ook door de in de publiciteit gekomen ingrijpende verschillen van mening tussen een aantal ambtsdragers, in de hiërarchieke lijn tot en met de minister toe, is het aanzien van de belastingdienst in de Nederlandse Antillen en daarbuiten tot een bedenkelijk laag peil gezakt", aldus Holtrop. Dat Tjon A Loi daarbij van mening is dat hem geen enkele blaam treft is volgens de rechter onmogelijk tot de bodem uit te zoeken. Echter in het belang van de dienst moet de rust en vrede zo snel mogelijk terugkeren, terwijl de rechter er niet van overtuigd is dat Tjon A Loi part noch deel heeft aan alle verwikkelingen van de laatste maanden binnen de dienst. "In het verleden heeft hij meer dan eens op felle, soms zelfs aanvallende en onnodig persoonlijke wijze de ontstane problemen benaderd. Aldus is terecht sterke twijfel ontstaan omtrent zijn geschiktheid om leiding te geven aan deze dienst. Tevens is begrijpelijkerwijs het vermoeden ontstaan dat een vruchtbare samenwerking met hem in de toekomst niet mogelijk is."

FALEND BELEID  
Dat door de overheid echter veel te lang is gewacht voordat het schorsingsbesluit tot stand is gekomen, werd ook door de rechter bekritiseerd. Dat bovendien nog steeds niet bekend is op welke termijn meer definitieve besluiten ten aanzien van de positie van Tjon A Loi genomen zullen worden, hekelde mr Holtrop eveneens. "In dit geval kan de conclusie dan ook geen andere zijn dan dat de overheid tot nog toe te weinig daadkracht bij haar beslissingen omtrent Tjon A Loi's positie heeft getoond, hetgeen afkeuring verdient", aldus Holtrop die ook stelde dat een zich van haar verantwoordelijkheid bewuste overheid zich behoort te realiseren dat zij door middel van haar organen sterk ingrijpende maatregelen als een schorsing niet kan opleggen zonder zich enigermate een voorstelling te hebben gemaakt van de volgende te nemen stappen. "Een ongemotiveerd en niet te motiveren uitsluit van verdere beslissingen op dit gebied verdraagt een falend beleid".  
Dat Tjon A Loi de status van ambtenaar heeft, betwijfelde mr Holtrop niet, die status werd hem al eind december 1985 toegekend toen de minister van Financiën hem zonder voorbehoud meedeelde dat de Raad van Ministers op 24 december van dat jaar had beslist. Het voorbehoud van de medische keuring kon Tjon A Loi zijn positie als ambtenaar niet meer ontnemen, zo

meent de rechter die echter niet overtuigd is geraakt dat Tjon A Loi op 24 december 1985 ook tot Inspecteur der Invoerrechten en Accijnzen werd benoemd. De beslissing van de Raad van Ministers omvat uitdrukkelijk alleen zijn benoeming in vaste dienst, aldus Holtrop.

NIET ONTSLAGEN  
Dat Tjon A Loi bij landsbesluit van 13 oktober 1986 is ontslagen uit de functie van plaatsvervangend inspecteur is naar mening van rechter Holtrop ongeldig. Niet op de laatste plaats omdat de rechter zich niet aan de indruk kan onttrekken dat de motivering van de ontheffing (te weten de reorganisatie van de Inspectie der Invoerrechten en Accijnzen) voorgewend en onvolledig is. "Uit de omstandigheden blijkt toch overduidelijk dat Tjon A Loi's terugkeer in zijn oude functie niet gewenst wordt in verband met, zoals het schorsingsbesluit het uitdrukt, de onverenigbaarheid van karakters van betrokkene en de overige functionarissen bij de dienst." Ondanks het feit dat Tjon A Loi's ontslag hiermee wordt teruggevoerd, kan aan de benoemingen van Rosenda en Soon, die inmiddels zijn aangesteld als respectievelijk inspecteur en plaatsvervangend inspecteur der Invoerrechten en Accijnzen, niets gedaan worden. "Aan de overheid kan niet het recht worden ontzegd om de belastingdienst weer op te zetten en te bemannen en in de leiding nieuwe mensen van buiten te benoemen op de wijze die hun goeddunkt."

SCHADEVERGOEDING  
Overigens vindt rechter Holtrop dat in dit geval alle redenen aanwezig zijn om Tjon A Loi in aanmerking te laten komen voor schadevergoeding: de langdurige onzekerheid waarin Tjon A Loi is gelaten, de onredelijke en twijfelachtige motivering en het voorbarige ontslag omdat deze op de schorsing had moeten volgen, zijn volgens de rechter uitingen van onbehoorlijk bestuur waarvan de overheid zich had moeten onthouden. Omdat Tjon A Loi door zijn benoeming tot ambtenaar van de Inspectie, formeel gezien in salaris achteruit is gegaan, bepaalde de rechter de schadevergoeding op het verschil tussen dat salaris en het salaris dat hij zou ontvangen als plaatsvervangend inspecteur. Dit vanaf 21 juni 1986, de dag van het ontslag, tot de dag waarop een nadere beslissing omtrent zijn positie zal worden genomen.  
Zoals in het ambtenarenrecht gebruikelijk, draaien beide partijen op voor eigen kosten, terwijl de eis van Moenir Alam voor een dwangsom en verwijzing van de proceskosten, als gevolg daarvan werd afgewezen.

Veel plannen voor 1987

Project "VBC nieuwe stijl" nog niet volledig gerealiseerd

WILLEMSTAD — De vele plannen die het nieuwe bestuur van de Vereniging Bedrijfsleven Curaçao (VBC) vorig jaar april al aan de gemeenschap voorlegde voor wat betreft "VBC nieuwe stijl" zijn voor een groot deel nog niet verwezenlijkt. Alhoewel het nieuwe bestuur enkele maanden geleden vol goede moed aan de slag ging, bleken de veranderingen dermate drastisch dat het noodzakelijk was het één en ander goed voor te bereiden. In 1987 hoopt het bestuur de plannen echter wel te realiseren: de VBC moet een zodanige structuur krijgen dat de leden op meer directe wijze in de activiteiten kunnen participeren en dat de doelstellingen op een professionele wijze worden verwezenlijkt.

Tijdens een gistermiddag gehouden persconferentie, legde voorzitter Mario Evertsz van de VBC uit, dat nadat het nieuwe bestuur vorig jaar zitting had genomen, bleek dat de meerderheid van de bestuursleden "groentjes" waren in dit "vak". Ondanks het feit dat het bestuur zich had voorgesteld een aantal drastische veranderingen op korte termijn door te voeren, bleken die op de langere baan geschoven te moeten worden omdat een goede voorbereiding noodzakelijk was. Deze maand echter zal een deel van het bestuur aftreden, dat is noodzakelijk, aldus Evertsz, om een goed beleid te waarborgen. Hij noemde het niet gezond als een vereniging jarenlang dezelfde mensen in het bestuur zou handhaven. Welke bestuursleden zullen aftreden is echter nog niet bekend.

Het aftreden van eenderde deel van het bestuur, betekent echter niet dat de koers om tot een "VBC nieuwe stijl" te komen, gewijzigd zal worden. Een tweetal doelstellingen heeft het bestuur zich voor ogen gesteld waarvan het intern zoveel mogelijk implementeren van het project VBC nieuwestijl er één is. Er zal gewerkt worden aan ledenwerving, niet alleen omdat het bestuur van mening is dat de VBC de centrale werkgeversorganisatie is van het bedrijfsleven, maar tevens omdat de plannen voor het opzetten van een professioneel bureau een behoorlijke investering betekent. Dat kan verwezenlijkt worden als er meer leden aangetrokken worden, aldus Mario Evertsz desgevraagd.

Er zal van de leden ook meer gebruik worden gemaakt bij de vereniging. In de economisch goede jaren die achter de rug zijn, had het bedrijfsleven niet zo'n

behoefte aan het formeren in een vereniging. Nu de tijden veranderd zijn en de gemeenschap zich bewust is van het feit dat alleen door samenwerking een resultaat behaald kan worden, is het huidige bestuur van mening dat de leden zich ook daadwerkelijk zullen inzetten voor de VBC.  
Ook op extern gebied zal de VBC in 1987 van zich laten horen. Zoals bekend is het nieuwe bestuur vorig jaar al begonnen met de zogenaamde "wekelijks commentaren" waarop met name vanuit de vakbonden, regelmatig felle kritiek geleverd werd. Een feit waar de Vereniging zich niet aan zal storen, zo bleek gistermiddag. De voorzitter stelde dat de gemeenschap niet gewend was aan commentaren uit de hoek van de VBC en dat de kritiek daarvoor een deel aan te wijten is. Alhoewel de VBC van mening is dat met de vakbonden een "harmonie-relatie" moet bestaan, zal dit de bedrijfsorganisatie er niet van weerhouden kritiek te leveren waar zij dat nodig acht.

De VBC wil in 1987 trachten een zo groot mogelijke bijdrage te leveren aan het proces van economisch herstel. De VBC is daarbij van mening dat een economische ontwikkeling alleen bereikt wordt indien er sprake is van een verhoogd niveau van investeringen. Alleen dat brengt deviezen-generering met zich mee en de creatie van nieuwe arbeidsplaatsen. Gezien de omvang van de noodzakelijke investeringen, vreest de VBC echter dat deze niet alleen lokaal kun-

nen worden opgebracht maar voornamelijk uit het buitenland moeten worden aangetrokken. Een voorwaarde daartoe is, aldus Mario Evertsz, de aanwezigheid van een positief investerings- en ondernemingsklimaat. Het is echter niet alleen de overheid en de investeerder die verantwoordelijk zijn voor een positief investerings-klimaat, zo voegde hij eraan toe, in feite dient de hele samenleving doordrongen te zijn van het belang hiervan.

De VBC prees in dit opzicht de huidige regeringen, zowel op land- als eilands-niveau omdat deze inderdaad bezig zijn om het investerings- en ondernemingsklimaat te verbeteren. Het beleid dat over het algemeen gevoerd wordt, wekt vertrouwen, zo meent de VBC die de verwachting heeft dat dat beleid voort gezet zal worden. Overigens voegde Evertsz daar wel aan toe dat dit beleid niet in alle gevallen consistent wordt uitgevoerd.

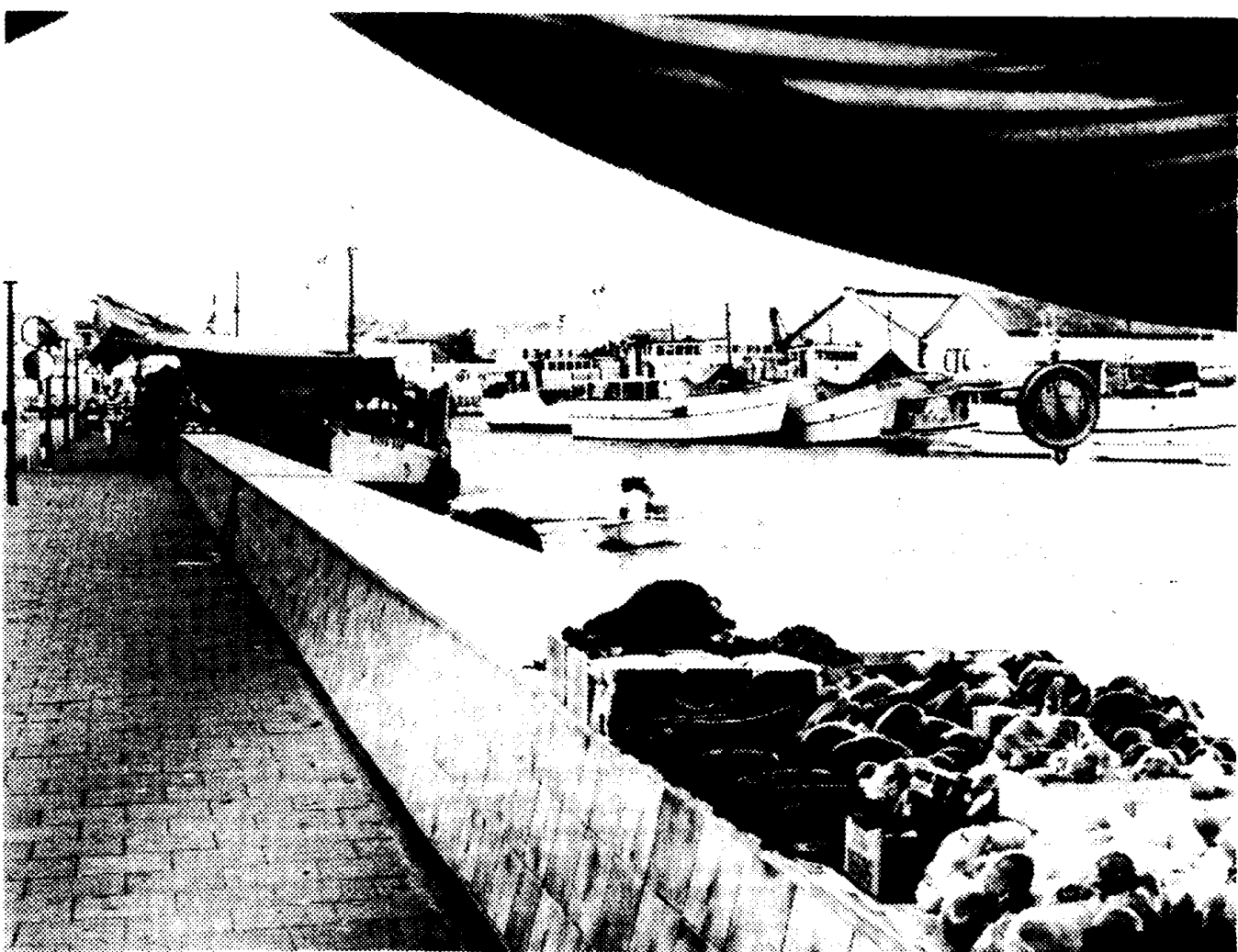
Alhoewel ook de VBC vreest dat 1987 geen gemakkelijk jaar zal worden, is deze organisatie ervan overtuigd dat het komend jaar en de daarop volgende jaren door de zure appel heen gebeten moet worden om van een redelijk welvaarts-niveau verzekerd te zijn. Alleen door eenduidig te handelen zullen de twee centrale doelstellingen, te weten deviezen-generering en creatie van nieuwe arbeidsplaatsen kunnen worden gerealiseerd, aldus de VBC-voorzitter gistermiddag.



WILLEMSTAD — Tijdens een gistermiddag gehouden persconferentie legde voorzitter Mario Evertsz van de Vereniging Bedrijfsleven Curaçao de plannen van deze organisatie voor 1987 aan de pers voor. Intern zal gewerkt worden aan de realisatie van de plannen om te komen tot

een VBC nieuwe stijl, terwijl op extern vlak de vereniging wil trachten een daadwerkelijke bijdrage te leveren aan de ontwikkeling van de economie.

Op de foto: voorzitter Mario Evertsz met naast hem bestuurslid Peggy Römer.



WILLEMSTAD — Een ongebruikelijk gezicht deze dagen aan de Ruyterkadezijde zijn de lege plekken waar normaal gesproken de Venezolaanse fruitbarkjes

zich verdringen voor een plaatsje om hun waar te verkopen. De barkjes, die voor een kleurige attractie in de stad zorgen, komen

volgens scheepsagent Pedro José Rosales minder vanwege de marktbescherming, die het hier aanvullen van hun voorraad bemoeilijkt.

Mogelijkheden tot lokale aanvulling beperkt  
Minder Venezolaanse barkjes als gevolg marktbescherming

WILLEMSTAD — De Venezolaanse fruitbarkjes komen minder, omdat ze hun voorraad niet meer op een geschikte manier op Curaçao kunnen aanvullen als gevolg van de marktbeschermingsmaatregelen. Zo verklaarde vandaag de agent Pedro José Rosales van Agensia Marítimo Rosales, die meent dat hier sprake is van een zeer negatieve ontwikkeling in de haven.

Naar Rosales desgevraagd beaamde zijn er de laatste tijd vaak minder fruitbarkjes in de haven dan voorheen. De reden is volgens hem dat ze hun voorraad hier niet kunnen aanvullen van grotere Venezolaanse schepen die hier fruit naartoe brengen, zoals dat al enige tijd gebruikelijk is. Dat betekent dat de barkjes veel meer tochten moeten maken, en hier niet de volle drie maanden kunnen blijven waar zij toestemming voor hebben, hetgeen onrendabel is. De reden dat de grotere boten minder groenten en vruchten meebrengen die de barkjes dan weer kunnen kopen om hun voorraad aan te vullen is volgens Rosales dat de beschermingsmaatregelen voor lokale landbouw producten dit minder aantrekkelijk hebben gemaakt.

Hoewel het mogelijk is om een

ontheffing te krijgen voor de import van beschermde landbouwproducten als die niet voldoende lokaal worden geproduceerd brengt dit volgens de scheepsagent toch organisatorische problemen met zich mee. Men beschouwt de lokale vertegenwoordigers van de Venezolaanse schepen namelijk niet als importeurs, waardoor zij geen blijvende vergunning kunnen krijgen voor de import die dan te

voorschijn gehaald kan worden als het schip binnenkomt. Het komt er volgens hem op neer dat men een vergunning moet gaan aanvragen als de schepen reeds binnen zijn. Hierdoor ontstaat het risico dat de schepen producten meenemen waarvan voldoende aanwezig zijn en dus geen ontheffing krijgen. "Wij kunnen niet verwachten dat die schepen dingen meenemen die ze slechts kunnen verkopen als wij daar behoefte aan hebben", zo zei hij.

Volgens Rosales is het gevolg dat de grotere schepen alleen producten meenemen waarvan ze zeker weten dat die geïmporteerd kunnen worden, zoals bananen, jacobs's, sinaasappels, tomaten en dergelijke, maar geen pampuna's, promentoren, berehein en talloze andere beschermde producten. Zij concentreren nu bovendien op "dry goods" zoals koffie, tandpasta en andere zaken die in de supermarkt thuishoren, om het de moeite waard te maken. Dit betekent dat de barkjes niet langer voor de gewenste verscheidenheid aan producten bij de grotere schepen terecht kunnen om hun voorraad aan te vullen, waardoor ze eerder weg moeten en er minder barkjes zijn.

Met de voorraad die ze meenemen hebben ze geen probleem, zo verduidelijkte hij, maar het gaat om aanvulling van de voorraad. Er staat ook bijvoorbeeld niet tegenover dat de lokale landbouw-coöperatie deze producten aan de barkjes komt leveren, terwijl ze zelf geen vergunning hebben om ze op land te gaan kopen. Rosales voorziet dat Venezuela, bij het zien van een steeds eenzijdigere export van landbouwproducten naar Curaçao wel eens zou kunnen gaan eisen dat er een bepaald hoeveelheid bananen bijvoorbeeld ook een bepaald hoeveelheid promentoren mee moet.

De oplossing is volgens Rosales het instellen van vaste import-quota's in plaats van het huidige verbod en systeem van ontheffingen. "Dan weet het schip precies wat men kwijt kan en kan dat over de diverse klanten worden verdeeld". Probleem is volgens de agent dat niemand voor de Venezolaanse schepen wil spreken. "Ik doe dat want ik woon hier al me hele leven, en ik kan de negatieve ontwikkeling zien. Je kunt niet zomaar al die producten gaan verbieden en dan verwachten dat men ze toch meeneemt met het risico dat geen ontheffing verleend werd", zo zei hij tot slot.

In bouwvallig pand in IJzerstraat

Kerosine-stoof oorzaak felle uitslaande brand

WILLEMSTAD — Een brandende kerosine-stoof, die vermoedelijk is omgevalen, veroorzaakte gisteren in de IJzerstraat een forse uitslaande brand in een drie verdiepingen tellend pand, waarin zich volgens politie-verklaringen, vier woon-eenheden bevonden. Alhoewel de brandweer groot materieel inzette, kon niet worden voorkomen dat het pand nagenoeg volledig uitbrandde.

strijding vormde anderzins die slechte bereikbaarheid van het pand in de IJzerstraat niet, voerde Ravelli aan. Het bluswerk wordt immers door middel van de slangen verricht en belangrijk is daarom dat deze bij het brandende pand kunnen komen, merkte hij op. De problemen die de brandweer in deze ondervond, waren niet anders dan die welke de wagens van bijvoorbeeld de Reinigingsdienst in die straat ontmoetten. "Otrabanda is een oude stadswijk met alle nadelen van dien. Dat is een structureel probleem, waaraan wij ons moeten aanpassen", aldus Ravelli.

Alhoewel de brandweer het vuur al na ongeveer een uur meester was, nam het nabluswerk nog ettelijke uren in beslag en waren brandweerlieden tot laat in de avond daarmee belast. Ook vanmorgen werden verscheidene malen wat kleine rookpluimen waargenomen. De reden daarvoor, legde de brandweer-commandant uit, is dat het bluswerk noodgedwongen slechts vanaf de buitenkant van de gebouw kon plaatsvinden. De bouwvallige staat waarin het pand zich bevond en het reële gevaar voor instorting, stonden niet toe dat de brandweer-lieden het pand konden betreden.

KOOPHANDEL

RIJVERHEID

DE KAMER VAN KOOPHANDEL EN NIJVERHEID CURACAO

herhaalt op TeleCuracao

WILLEMSTAD, RETO DI NOS GENERASHON

Een documentaire over het leven en de handel in de binnenstad.

Productie : Bernadette Heiligers-Halabi  
Regie : Corry van Heiningen

Dinsdagavond 13 januari 1987 om 20.30 uur.



### Ingezonden

## Lapmiddelen 2

EVENALS HET INGEZONDEN Lapmiddelen van Rinus de Graaff in de Amigoe van vrijdag, 10 januari jl., is dit stukje vanuit een zekere ergernis geboren. Niet omdat ik het niet eens zou zijn met de inhoud van het genoemd schrijven. Als er een stuk van zijn hand verschijnt, lees ik dat altijd met groot genoegen vanwege de oprechte verontwaardiging die eruit spreekt, een lang gekoesterde boosheid die goed overdacht, in puntige stijl aan de openbaarheid wordt prijsgegeven. Hier spreekt het typisch Nederlandse opgeheven vingertje. Als mede Nederlander hou ik daar wel van.

Maar vingertjes die geheven worden, moeten natuurlijk wel oprecht zijn. Als er gesproken wordt van Het Mes Erin, dan moet dat ook in eigen vlees mogen. Daarom wil ik hier graag het voorstel van Rinus afmaken van aan halve voorstellen hebben we niets.

Alle overtuigde ambtenaren eruit, is voorgesteld. Prima, moet gebeuren. Maar het zijn wel mensen die ook recht op werk hebben zoals de Universele Verklaring van de Rechten van de Mens dat stelt. Wie wel eruit, wie niet? Mensen die een post bekleden die ze niet waar kunnen maken en wie onterecht een stoel bezet daar door (vriendjes) politiek neergezet, mogen plaats maken. Daar zal niemand moeite mee hebben en dat zal de efficiency van de overheid alleen maar verhogen. Maar in een drastische afslankings-operatie zullen er ook moeten afvloeien die gewone, goede ambtenaren zijn en ook een gezin te onderhouden hebben. Wie wel, wie niet? Dan toch maar de niet-Koetwinnars eerst eruit? Moet de gehuwde vrouw dan weer de kloos zijn? Of gaan we omscholen en vormen we een nieuwe groep ambtenaren die Aruba allang zo nodig mist? Een groep die zichzelf dik terugverdiend en misschien op de lange duur een broodnodige mentaliteits-verandering te weeg brengt. Ik bedoel ambtenaren die nu eens gedegen gaan controleren. Want alser één ding is dat de Arubaanse samenleving in al haar facetten verziekt, dan is dat wel het chronisch gebrek aan controle. Die controleurs nieuwe stijl zouden moeten onderzoeken of iedere ambtenaar zijn/haar werk naar behoren verricht, niemand misbruikt macht van de sociale voorzieningen en iedereen de verplichte belasting betaalt, maar het belangrijkste: wordt de overheid efficiënter mogelijk dient tegengegaan.

Dat sluit dus ook het ambtenarenkorps en daaraan gelijkgestelden in, maar zal, indien goed uitgevoerd, heel wat meer rendement opleveren bij de z.g. vrije en productieve sectoren van de maatschappij. Velen, door de overheid betaalden, lopen nu met de frustrerende gedachte rond dat zij de enigsten zijn die de lasten te dragen krijgen, omdat ze nu eenmaal zo makkelijk te pakken zijn.

De gelegenheid maakt de dief. Op grote schaal wordt betaling, in welke vorm dan ook, ontoden. De mens is uiterst inventief op dat terrein. Een gedegen controle dient de vele gelegenheden die Aruba biedt zoveel mogelijk in te perken. Hier is werk aan de winkel voor een grote groep ambtenaren. Ze zullen wel over een grote mate van leed moeten beschikken. Ze mogen een uitstekend salaris verdienen. Alas, goed zijn, verdienen ze goed voor Aruba.

CEES VAN VLIET  
(Aruba)

### Negentien schepen minder in november

ORANJESTAD — Uit de cijfers blijkt dat in november 1986 77 schepen beland waren, hetgeen negentien schepen minder is dan in november 1985. Toen bedroeg het aantal 96 schepen. Het aantal toeristenschepen bedroeg twaalf in november 1986 en elf in november 1985.

## Vergadering met oog op aanvang basketball competitie

ORANJESTAD — De Arubaanse Basketball Bond (ABB) maakt op 22 januari op de RCA-banen een aanvang met de competitie van 1987 in de juniorenklasse en de B-klasse. Junioren moeten de leeftijd van achttien jaar nog niet hebben bereikt en moeten geboren zijn in 1970 of later. In verband met de opening van de competitie wordt donderdag om half acht in het RCA-clubgebouw, een vergadering gehouden voor de leiders van de junioren en B-klasse.

## Lezing over borst- en baarmoederkanker

NOORD — De lezing van de vrouwenstichting Mamona, over borst/baarmoederkanker, welke uitgesteld werd op 28 november van het vorig jaar, zal op vrijdag 16 januari om halfacht in Centro di Barrio Noord worden gehouden. De sprekers zijn de patholoog-anatoom dr. Gogorza en zuster Pourier, die bij het Kankerfonds werkt. Stichting Mamona vindt het van belang om informatie te verstrekken over dit onderwerp gezien het feit dat op Aruba veel gevallen zijn van baarmoeder- en borstkanker die ongeneeslijk zijn. Dit vanwege gebrek aan informatie of door niet tijdig een dokter te bezoeken.

## Materiaal nodig voor film over Brazil-geschiedenis

BRAZIL — In verband met de aanstaande opening van het Informatie-centrum van de wijk Brazil, is de commissie die dit project coördineert, bezig om film te maken over de geschiedenis van Brazil.

Deze film wordt vervaardigd in samenwerking met de audiovisuele afdeling van Biblioteca Nacional. De commissie heeft nu de steun nodig van inwoners en ex-inwoners van Brazil, die in het bezit zijn van foto's, films of andere voorwerpen van het Brazil van vroeger en die deze voorwerpen in bruikleen willen geven. Terugbezorging van deze voorwerpen wordt gegarandeerd. Men kan zich over een en ander in verbinding stellen met Osticeba's sociaal/cultureel werkster, Ingrid Albertus-Werleman (tel. 27448, 31999).



## TV-interview met Canadese burgemeester

ORANJESTAD — Vanavond (dinsdag) om 7.20 uur wordt er een interessant interview uitgezonden op TeleAruba. Het is een herhaling van het interview van TeleAruba met de zeer vitale vrouwelijke burgemeester van de Canadese stad Mississauga, Hazel McAllion. Mississauga is een voorstad van Toronto en is met 400.000 inwoners de negende stad van Canada. Het is een belangrijke industriestad, met vestigingen van onder meer veertig Japanse concerns. Mrs. Hazel McAllion bestuurt de stad alsof het een bedrijf is. Zij heeft zeer uitgesproken meningen over hoe een stad bestuurd moet worden en die mening slaat kennelijk zodanig aan bij de inwoners, dat zij al tweemaal herkozen werd als burgemeester, eenmaal zelfs zonder tegenkandidaat. Aldus een ontvangen bericht.

## ABBA bijeen ivm regels ten aanzien van jeugdspelers

SAN NICOLAS — Het bestuur van de Amateur Baseball Bond Aruba (ABBA) heeft voor vrijdag 23 januari 's avonds om half acht in het Elias Mansur Ballpark een buitengewone ledenvergadering bijeengeroepen. Indien er geen quorum is, dan wordt een half uur later een verdragde algemene ledenvergadering bijeengeroepen.

ORANJESTAD — De burgemeesters van de stad Mississauga in Toronto, Canada, was onlangs met vakantie op Aruba en bracht in gezelschap van het hoofd van het Toeristenbureau, dr. Rori Arends (links) een bezoek aan onder andere de minister van Toerisme, Don Mansur. Tijdens het onderhoud met de minister bood mevrouw Hazel McAllion alle medewerking aan bij het bevorderen van Aruba als toeristische bestemming.

**SETAR**  
SERVICIO DE TELECOMUNICACION  
HENDRIKSTRAAT 20-22  
ARUBA

**BEKENDMAKING**  
Ingaande woensdag  
**14 januari 1987,**  
**om 10.00 uur v.m.**  
wordt het verkorte telefoonnummer "126" voor de  
**AANVRAAG VAN RADIO-TELEFONIE**  
**GESPREKKEN MET SCHEPEN**  
vervangen door het vijfcijferige nummer:  
**22543**  
De Directeur SETAR.

**PRO DEO**  
Bij exploit van mij, NORMAN E. HART, deurwaarder bij het Gerecht op Aruba van de 9de januari 1987, waarvan een afschrift is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie op Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is aan RUTH LUCIA GONZALEZ-SEPULVEDA, zonder bekende woon- of verblijfplaats in de Nederlandse Antillen of elders;  
**BETEKEND:**  
een grosse van het vonnis d.d. 3 juli 1985, waarbij ten verzoeken van AGUSTIN BISLIP, wonende op Aruba, tussen partijen op 1 november 1983 op Aruba met elkander gehuwd de echtscheiding is uitgesproken.  
(Get.) N.E. Hart, deurwaarder.

**PRO DEO**  
Bij exploit van mij, NORMAN E. HART, deurwaarder bij het Gerecht op Aruba van de 9de januari 1987, waarvan een afschrift is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie op Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is aan DOLORES EMILIA TORRES-RODRIGUES, zonder bekende hoofd- of werkelijk verblijf op Aruba, of elders;  
**BETEKEND:**  
een grosse van het vonnis d.d. 19 november 1986, waarbij ten verzoeken van STANLEY NABURTISS HASSELL, wonende op Aruba, tussen partijen op 10 mei 1979 te Santo Domingo met elkander gehuwd de echtscheiding is uitgesproken.  
(Get.) N.E. Hart, deurwaarder.

**PRO DEO:**  
Uit een door mij, deurwaarder voor burgerlijke zaken bij het Gerecht op Aruba, op de 12de januari 1987 gedaan en uitgebracht exploit van openbare verkoop, waarvan een afschrift hiervan, zomede van de rechterlijke beschikking d.d. 10 december 1986 is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie op Aruba, zijnde dit exploit ook aangeplakt aan de hoofdeur van het Gerechtsgebouw alhier, blijkt dat ten verzoeken van LUCIA ALBERTUS, wonende op Aruba, voor deze zaak tot aan het uitspreken hiervan domein kiezende aan de J.G. Emanestraat no. 120 te Oranjestad op Aruba ten kantore van de advocaten mr. C.A. SINT JAGO-FRANCIS, te voor de tweede maal  
**OPGEROEPEN:**  
CHRISTOPHORUS KRANSEN, laatst gewoond hebbende op Aruba, doch thans afwezig en zonder bekende woon- of verblijfplaats op Aruba, de Nederlandse Antillen of elders, om op woensdag, 15 april 1987, des voormiddags om 08.30 uur ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba ten Raadhuis te Oranjestad in persoon of bij gemachtigde te verschijnen voor de behandeling dezer zaak die regulerende bij het ingediend verzoekschrift heeft aangehangig gemaakt voor gemed Gerecht.  
MITSdien ten aangezegde dage en plaats in persoon of door iemand van zijnenwege van zijn afwezigheid te doen bijeen, bij gebreke waarvan door requirante, na het vervullen der ten deze voorgeschreven formaliteiten, door haar zal worden geconcludeerd, dat bij voorwaarde verdund dat er ten aanzien van CHRISTOPHORUS KRANSEN v.d., rechtvermoeden van overlijden bestaat.  
De deurwaarder v.d.,  
Get. N.E. Hart.

Bij exploit van mij, NORMAN EDMUND HART, deurwaarder bij het Gerecht op Aruba, van de 9de januari 1987, waarvan een afschrift is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie op Aruba, is ten verzoeken van: ANITA VANDER MEER, employee, wonende op Aruba;  
**OPGEROEPEN:**  
PATRICIA BOUWERS, zonder bekende woon- of verblijfplaats op Aruba of elders; om op woensdag, 20 mei 1987, des voormiddags om 8.30 uur ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba ten Raadhuis te verschijnen teneinde op de door requirante tegen haar ingestelde vordering te antwoorden.  
Get. N.E. Hart, Gerechtsdeurwaarder.

PROFITEER VAN DE  
**50% korting op**  
**Alle artikelen**  
Wat een koopjes.  
**Boutique CARNABY**  
Nassaustraat 100



**S.E.L. Maduro & Sons (Aruba) nv**  
zoekt op korte termijn  
**Direktie Secretaresse**  
Taak: Secretariaatswerkzaamheden en Administratieve Assistentie Finance Manager.  
Vereisten:  
- HAVO/VWO of vergelijkbare opleiding,  
- SCHROEVERS Secretaresse diploma of gelijkwaardig,  
- Minimum 3 jaar ervaring als direkte-secretaresse, met ruime ervaring in correspondentie, archivering, steno, typen en administratie.  
Geboden wordt: - Aantrekkelijke salaris,  
- Uitstekende secundaire voorwaarden.  
Sollicitaties na telefonische afspraak:  
Hr. J. L. Petrochti,  
Telefoon 23888.

**ARUBA DAILY ENTERTAINMENT**

**Americana Aruba Hotel & Casino**  
Presents:  
**JULIE GRANT and CRISTAL VISION**  
Two Shows nightly (except Mondays)  
Stellaris Supper Club  
Dinner show: 9.00 p.m.  
Le Club Lounge  
Showtime: Midnight 12.00  
Happy Hour daily 6.30 p.m. - 7.30 p.m.

**Aruba Palm Beach HOTEL AND CASINO**  
Presents:  
**DAMIAN**  
accompanied by the "THIRD DYNASTY" our houseband  
Dinner show in the Beachfront Room at 9.00 p.m. (closed on Wednesdays) and in the Celestia Nightclub at 11.00 p.m.  
Happy Hour from 7.00 - 9.00 p.m.  
Hotel Pool  
OPEN: 11.00 a.m. - 11.00 p.m.  
Music: weekly by "The Million Band" from 4.00 - 9.00 p.m.

**Let's... BBQ**  
In the barbeque grill van  
**CATTY SHARON**  
Nu Geopend:  
19.00-24.00 uur


**CATERINE**  
Voor welke gelegenheid ook.  
Zeker wanneer U iets goeds en bijzonders zoekt.  
Bel ons 24544  
**PAPIAMENTO Restaurant**

**BOULEVARD THEATRE**  
TODAY  
at 8:15 p.m.  
**LEGAL EAGLES**  
COMEDY 14 yrs.

**BOULEVARD**  
TODAY  
at 8:45 p.m.  
**HOWARD THE DUCK**  
ADV.-FANTASY 14 yrs.

**DRIVE-IN**  
TODAY  
at 8:30 p.m.  
**KING OF THE JUNGLE**  
ACTION 18 yrs.  


**Kentucky Fried Chicken**  
Hereby announces  
that as per today they will be  
**CLOSED PERMANENTLY**  
at the  
**ALHAMBRA SHOPPING BAZAAR**  
The restaurant at Hendriksstraat will be  
**OPEN NORMALLY**  
for your delicious  
**KENTUCKY FRIED CHICKEN**





ARUBA  
AGENDA

LOSSE NUMMERS OP Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Weaver, La Fama, Piet Soda Fountain en Supermercado Pueblo.

NOORD: Lee Take Away, Noord 82.

TANKI LEENDERT: Kalalu, Tanki Leendert 265.

SANTA CRUZ: Rowigini's, Santa Cruz 48.

SAN NICOLAS: Nicolas Store, Zeppen-veldstraat 27.

Voorts: Giftshop Holiday Inn, Giftshop Dr. Horacio Oduber hospitaal, Giftshop Manchebo Beach Hotel.

KANTOORUREN: 08.00-12.00 / 14.00-17.30 uur, zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.  
Pageboy: 027-849.

Bankrek: nr. 248-1 Barclays Bank.  
Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of 21604.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00 / 14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

**PEPSI**  
NUMMER EEN IN SMAAK TER WERELD.  
Definitief de beste fri drank ter wereld. Gebotteld - ook in twee liter flessen (ook voor dieet) door de  
**VICTORIA BOTTLING COMPANY**

**BIOSCOPEN**  
BOULEVARD THEATER  
I: 20.15 uur *Legal Eagles* (14 jr.).  
II: 20.45 uur *Howard the Duck* (14 jr.).  
DRIVE-IN: 20.30 uur *King of the jungle* (18 jr.).

**BOTICA'S (nachtdienst)**  
Pabao brug: Oduber, tel.: 21780.  
Panba brug: San Nicolas, tel.: 45712.

**WACHTREGELING DOKTOREN**  
Oranjestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki Leendert, Paradera en Sta. Cruz: dokter J. van Veen, Tanki Flip 24, tel.: 27100.  
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas: dokter O.L. Ponsse, via Centro Medico San Nicolas, tel.: 48833/24300.

**WIT GELE KRUIS:** Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).  
(voor brandgevallen, ongelukken of op of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

**DIVERSEN**  
FLIGHT INFORMATION CENTRE: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informatie via verkeersstoren.

**ESSO SERVICE CENTRE** (Oranjestad): 24.00 uur per dag geopend (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

**DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL** (tel.: 24300): bezoeken 15.00-15.45 / 18.30-19.30 uur.

**ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA:** iedere maandag van 19.30-20.30 uur cursus voor gevorderden en van 20.30-21.30 uur Franse literatuur; dinsdag van 20.00-21.00 uur conversatielessen; woensdag van 19.00-20.00 uur cursus voor beginners - Colegio Arubano, lokaal 61/62.

**VRACHT** uit de Verenigde Staten of Europa?  
MET **MASTERCARGO N.V.**  
KRIJGT U EEN KOMPLETE SERVICE  
**TELEFOON 25923 EN 31577**

**PROTESTANTSE GEMEENTE:** 19.00 uur bijeenkomst - katechisatie bij ds A. van den Doel.

**WOENSDAG**  
DIVERSEN  
WIT GELE KRUIS  
zuigelingenbureau  
08.00-10.30 uur te Savaneta.  
(kleuterbureau volgens afspraak)

**KIWANIS (afd. Oranjestad):** 19.30 uur dinner meeting - Bushiri Beach Hotel.

**SPORT**  
ZWEMVERENIGING «ARUBA MARLINS» (zaterdag): 14.00-16.00 uur zwemlessen (voor dipl. A, B, C, D, E en F) - POVA-zwembad.

**ARUBA WEIGHTLIFTING ASSOCIATION:** 17.00-19.00 uur training gewichtheffen - Sportcentrum Noord.

**VERENIGING VOOR ZWEM ONDERWIJS ARUBA (VZOA):** 19.15-20.00 uur timzwemmen - Divi Divi Hotel.

**ZWEMCLUB «BARRACUDA» (training):** 15.00-18.00 uur Divi Divi Hotel.

**INDIAN WATERSLIDE:** 10.00-18.00 uur open voor publiek - bij «Indian Rock».

**MUSEO HISTORICO ARUBANO:** openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00 / 16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

*Een zakreis of spoedisnel geval buiten uw eiland*  
**GEEN RAMP**  
**LEEAR**  
DE charter maatschappij van de Nederlandse Antillen vliegt U met uitsluitend bestemming  
zonder hinderlijke wachttijden of overstappen.  
**TELEFOON:**  
Aruba 26363 - 21365  
Curaçao 76278  
Bonaire 8880 - 8830



DE START VAN het 33ste Arubaanse carnaval werd ditmaal

toevertrouwd aan de jeugd, die in de McDonald T-shirt-parade en

met ballons in de hand jumpend de straat optrok.

Voorzitter zet zaken uiteen in extra PPA-tv-programma

Eddy Werleman: min. Nisbet brengt politieke stabiliteit in gevaar

ORANJESTAD — In een speciale programma voor TeleAruba van de PPA heeft minister Benny Nisbet gisteravond nog eens een uiteenzetting van de problemen in zijn partij gegeven, omdat hij meende dat de bevolking recht heeft te weten wat er gaande is.

Met nadruk stelde de heer Nisbet dat hij in het jaar dat hij minister van Verkeer en Vervoer was zich nimmer onder druk heeft laten zetten — zeker niet door de eigenaar van een krant — om deze bepaalde voordelen te geven. Dat was volgens hem dan ook de reden dat bedoeld blad een campagne tegen hem was begonnen. Hij herhaalde dat de handtekeningen-campagne goed verloopt, waarin adhesie met Nisbet als voorzitter en minister wordt betuigd.

Uit Nederland liet het PPA-Statelid Eddy Werleman horen, dat het beschikbaar stellen van de portefeuilles door Nisbet de aandacht getrokken heeft. Als Nisbet werkelijk Aruba wil dienen, dat stap hij definitief op, aldus het Statelid. Hij waarschuwde dat door het optreden van Nisbet de politieke stabiliteit in ernstig gevaar is gebracht en dit investeerders wel eens zou kunnen doen afschrikken.

Ofschoon van PPA-zijde herhaalde malen ontkend wordt, dat er geen sprake van is dat er bedreigingen zijn geuit tegen de twee PPA-Statelieden, omdat

dat niet de politiek van de PPA is, blijkt het tegendeel het geval. Vanmorgen werd een anoniem pamflet verspreid waarin Statelid Jansen en zijn gezin in een slecht daglicht worden gesteld en de pers zelfs uitgenodigd wordt hieraan aandacht te besteden.

Intussen liet Statelid Dolfi Jansen in reactie op berichten, dat hij en Werleman geroyeerd werden als lid van de PPA — hetgeen gisteren door Benny Nisbet aan de Amigoe werd ontkend —

weten dat een dergelijke schorsing en roeyement hem weinig doen. Het bestuur kan hen immers niet schorsen van het Statelid-maatschap. Het beschikbaar stellen van zijn portefeuille en toch als minister aanblijven noemde het Statelid typisch Nisbet. Hij neemt niet helemaal ontslag om het ministers-salaris te kunnen blijven ontvangen. De kleine man moet weer opdraaien voor het betalen van een ministers-salaris, terwijl er niet gewerkt wordt, aldus Statelid Dolfi Jansen.

Suggestie voor jackpots op luchthaven

AHATA informeert Don Mansur over leden-ideeën

ORANJESTAD — Het bestuur van de AHATA heeft in het afgelopen weekende met zijn leden vergaderd over door de regering genomen maatregelen. Vanmiddag zal het bestuur van de AHATA een gesprek met minister Don Mansur hebben en hem een rapport van dit gesprek met de leden overhandigen.

In dit stadium kon AHATA-directeur, Michael Kuiperi, nog geen bijzonderheden verstrekken, omdat men eerst de minister op de hoogte wil stellen. Een

van de voorstellen zou zijn om onder meer op de luchthaven jackpots neer te zetten, waardoor men een behoorlijk inkomen zou kunnen creëren. In AHATA-kringen zou men van mening zijn dat de regering meer inkomsten kan krijgen — niet door de maatregelen die werden afgekondigd — doch door met meer creatieve projecten te komen. Verwacht wordt dat na het gesprek met minister Mansur de AHATA in een persconferentie meer over zijn aanbevelingen en voorstellen aan de regering zal vertellen.

Naar aanleiding verklaring Setar-functionaris

SCT: Karl Vis heeft geen weet vonnissen tegen Lacle en CSS

ORANJESTAD — Dat de ambtenaar Karel Vis nog steeds het standpunt handhaaft dat Francis Lacle en Caribbean Satellite Sys-

tems n.v. (CSS) vergunning van de overheid hebben voor (her) uitzending van satelliettelevisie-signalen, kan ik slechts toeschrijven aan zijn totale onwetendheid van de wet en de verschillende kortgedingen tegen Lacle en CSS.

Bij softball: tweemaal zege voor Confianza, Casa Haime Ballantine

ORANJESTAD — Casa Haime Ballantine en La Confianza wisten in het weekende ieder twee overwinningen te boeken in de Arubaanse softball-competitie.

Ballantine won met 7-2 van Arubaanse Wegenbouw en met 4-2 van Athletics / Amstelito. La Confianza versloeg Amstel Beers met 4-0 en klopte Mansur met liefst 18-8. De overige competitie-uitslagen waren: Aruba Video Center - KAS 2-1, The Rasing - Buenavista Stars 4-1, Arubaanse Wegenbouw - Warawara Joey's 7-0, Duracell - Santa Cruz Stars 7-1, Jani's Hemco - Amstel 1-0.

In de dames-afdeling won Nevada met 3-1 van Plymouth/Coca Cola, met Rubia Ras als winnende pitcher en Pearl Vorst als verliezer.

Bakker die onder prijs verkocht verhoogt prijs

Minister Don Mansur: Broodprijs is niet verhoogd

ORANJESTAD — De prijs van het brood is niet verhoogd, zo liet minister van Economische Zaken, Don Mansur, gisteravond de telekijkers weten.

Hij beantwoordde daarmee vragen die hierover gesteld waren, omdat één van de bakkerij- en de prijs van het brood met vijf cent had verhoogd. Minister Mansur zette uiteen dat deze bakkerij reeds enige tijd het brood onder de maximumprijs verkocht door in plaats van 1,08

slechts 0,95 te berekenen. Bedoelde bakker meende daardoor meer klanten en dus een grotere omzet te krijgen. Niemand kan verboden worden om onder de maximumprijs te verkopen. Bedoelde bakker kwam echter tot de conclusie dat zijn "goedkoop" verkopen toch niet het voordeel opleverde, dat hij ervan verwacht had. Daarom verhoogde hij zijn broodprijs met vijf cent, doch bleef ondanks die verhoging toch nog acht centen onder de maximumprijs.

Premier desinformeert

GABA-leden morgen bijeen

ORANJESTAD — Het bestuur van de Gouvernements Arbeiders Bond Aruba (GABA) heeft voor morgenmiddag half vijf in het Centro Educativo Cristian aan de Boerhavestraat een spoed-vergadering van zijn leden bijeengeroepen. In een verklaring laat de GABA weten niet te spreken te zijn dat minister-president mr. Henny Eman de bevolking geen juiste inlichtingen geeft. Premier Eman kan wel vertellen dat de SUA niet op de uitnodiging van de overheid om te komen praten inging, en dat andere instanties dit wel hebben gedaan, doch uit persverklaringen van die andere instanties blijkt dat deze ook ontevreden zijn over de genomen maatregelen. Aldus GABA.

Goede raad voor rokers sigaretten

BOSTON — Degenen die gezondheids-problemen hebben als gevolg van het roken van sigaretten moeten zich in contact stellen met hun advocaten en een klacht aanhangig maken tegen de sigaretten-fabrikanten. Dit advies is afkomstig uit onverdachte hoek: namelijk van een klein-zoon van de oprichter van een van de belangrijkste Amerikaanse sigaretten-fabrikanten, Patrick Reynolds. Hij zei dit tijdens een nationale conferentie over klachten tegen de sigaretten-industrie. Advocaten en medici moeten volgens hem tot de conclusie komen dat zij moeten samenwerken bij het aansprakelijk stellen van de sigaretten-industrie voor de doden en de slachtoffers van het sigaretten-roken. Dan kan deze strijd tegen de sigaretten zeker worden gewonnen. Reynolds is nu 37 jaar en is toneelspeeler. Voorheen heeft hij gerookt maar is daarmee opgehouden met het oog op zijn gezondheid. Op het ogenblik zijn er 140 klachten hangende tegen de sigaretten-industrie in het algemeen. Nog niemand heeft kans gezien zijn zaak te winnen maar volgens de klein-zoon van de oprichter van het Reynolds-sigaretten-imperium kan men elke dag de overwinning verwachten. Gebeurt dit dan zal de sigaret op de duur onbetaalbaar worden voor de jeugd. Trouwens: de berichten over de schade welke de sigaret aanricht trek al de aandacht van het publiek. Patrick Reynolds zei zich gesteund te weten door de overtuiging dat hij zijn grootvader aan zijn kant zou vinden, als de goede man nog mocht leven. Die grootvader is namelijk altijd zo wijs geweest om zich nooit aan het roken te wagen...

Op verzoek van Reagan

NBC: contra's krijgen voor miljoenen aan hulp van Saudi Arabië

WASHINGTON — Kennelijk op verzoek van president Ronald Reagan van de Verenigde Staten heeft Saudi Arabië in mei 31 miljoen dollar niet-dodelijke hulp verleend aan de contra's in Nicaragua, zo meldde de Amerikaanse omroep-maatschappij NBC zondag. Dit zou op te maken zijn uit het ontwerp-rapport over de Iran-contra-affaire, dat is opgesteld door de senaats-commissie voor de inlichtingendienst. NBC wijst er op dat toen het verzoek werd gedaan een wettelijk verbod gold op de verlening van Amerikaanse militaire hulp aan de anti-Sandinistische guerrilla welke het bewind in Managua ten val wil brengen.

Tassendief is nog steeds actief

SAN NICOLAS — Een 75-jarige vrouw deed aangifte bij de politie dat toen zij zondagavond omstreeks zeven uur op de Concordiaweg in San Nicolas liep, zij door een man van haar handtas werd beroofd. De onbekende man nam niet alleen haar tas, maar ook de kruk waarmee de vrouw moest lopen. Hierdoor kwam de vrouw te vallen. De recherche ging direct op onderzoek uit en slaagde er enige uren later in de dertig-jarige R.G. — een goede bekende van de politie — in zijn woning aan de Diamantbergweg aan te houden. Van de 175 florin uit de tas van de vrouw was nog maar weinig over, althans de politie vond bij hem slechts f.1,35. Hij bekende de beroving te hebben gepleegd en werd voor verder onderzoek ingesloten.

ARUBAANS COMMENTAAR

Eigen schuld

MET DE PROBLEMEN, die PPA-leider Benny Nisbet heeft met zijn Statenleden, wordt weer eens duidelijk hoe onvoorzichtig het kan zijn om in plaats van Statenlid te worden, op een ministerstoel te gaan zitten. Toch kunnen velen, die verleiding niet weerstaan en de problemen zijn er dan voor men het goed in de daten heeft. Het ministerschap is kennelijk een dermate lokkend perspectief, dat men vergeet dat de minister er slechts kan zitten zolang de leden van zijn partij in de Staten dat tolereren. Bij Berliński ging dat fout en bij Nisbet herhaalt de geschiedenis zich. Wel is het deze keer niet een minister voor wie de ontevredenheid te maken heeft met zijn functioneren als minister, maar ligging hier de problemen bij het intern functioneren in de partij.

EEN POLITIEKE PARTIJ kan niet voorzichtig genoeg zijn in het aanwijken van zijn Statenleden. Nu gebeurt dat uiteindelijk door het volk. Bij de verkiezingen worden stemmen uitgebracht op de lijst aanvoerder en de andere kandidaten en als er niet iemand door voorkeurstemmen omhoogschiet, dan worden de nummers één en twee in ieder geval Statenlid en als er meer zetels behaald worden, de daaropvolgende kandidaten. Dus eigenlijk heeft een politieke partij bij het opstellen van de kandidatenlijst voor de verkiezingen, zijn macht al uit handen gegeven en gedelegeerd aan de Statenleden, die de eerste plaatsen van de lijst uitmaken. De stemmers kunnen die volgorde door voorkeurstemmen veranderen, maar de partij kan er niets meer aan doen. De macht is nu in handen van de Statenleden en dat blijft zo tot zij zelf terugtreden of bij volgende verkiezingen vervangen worden. Geeft de lijst aanvoerder zijn nummer één positie als gekozen door het volk op, omdat hij zo graag minister wil worden, dan accepteert hij daarmee een positie als bestuurder, maar een positie die ondergeschikt is aan die van de Statenleden. De Staten zijn het hoogste orgaan van ons land en de bestuurders hebben een uitvoerende taak als minister, maar kunnen elk moment door de Staten naar huis gestuurd worden. Dit wordt nog te weinig onderkend.

DE FIGUUR VAN partijleider, tevens minister, maakt het kritisch volgen van de bestuurder al moeilijk, maar het bestuur van de partij moet daarom als corrigerend orgaan zeker onafhankelijk van de minister zijn. De partij kan natuurlijk niet zonder meer bepalen dat de Statenleden zus of zo moeten stemmen. De macht is door de partij gedelegeerd aan de Statenleden en die mogen naar eigen inzicht of zoals dat in Nederland heet "zonder last en ruggespraak" handelen. De partij heeft dus alleen nog gezag en moet dat gezag aanwenden om ervoor te zorgen dat de Statenleden nog één lijn blijven met de partij. Een minister, die tevens partijvoorzitter is, kan in zo'n patroon eenvoudig niet. De voorzitter Nisbet controleert dan de minister Nisbet! Bestuur en partijraad, alles onder leiding van dezelfde Nisbet moeten dan hun gezag uitoefenen om via de Statenleden minister Nisbet te controleren. Zo is er natuurlijk nauwelijks ruimte voor een eigen inbreng van de Statenleden en dat is niet passend in ons staatsbestel. In Nederland worden al wenkbrauwen gefronst, als een Kamerlid partijvoorzitter wil worden. Daar heeft men als partijvoorzitter meestal iemand die geen lid van de Eerste Kamer of Tweede Kamer is. Dat een minister partijvoorzitter wordt, is uitgesloten.

DAT WIL NIET zeggen dat ministers zich buiten het politieke speelveld moeten ophouden. Premier Lubbers spreekt 's avonds vaak partijbijeenkomsten in het land toe. Als spreker en partijleider is hij daar welkom. Maar als er over het beleid van Lubbers en zijn CDA-ministers gesproken moet worden, dan is daar het partijbestuur voor. Daar moet Lubbers zich intern verantwoorden voor wat zijn partij betreft. In de Kamer moet zijn fractie het met hem eens kunnen zijn. Bestuur en fractie vergaderen samen om het beleid te bespreken en te besluiten wat wel en wat niet aanvaardbaar is voor de fractie. Lubbers moet daar verantwoording afleggen en dat kan natuurlijk nooit als Lubbers daar ook nog eens voorzitter zou zijn.

DAAROM WAS HET fout van Nisbet om partijvoorzitter te willen zijn tijdens zijn ministerschap. Hij had wel partijvoorzitter en Statenlid kunnen zijn, maar dan had hij de wijsheid moeten hebben om een ander het ministerschap toe te vertrouwen. Hij moet weten dat je een minister tot de orde kunt roepen en eventueel tot aftreden kunt dwingen, maar een Statenlid niet. Die zijn door het volk gekozen en blijven daar tot het volk een ander kiest. De moeilijkheden in de PPA zijn mede het gevolg van het streven om alle macht en de mooie baantjes te willen hebben. Vooral in kleine partijen zien we die tendens en vroeg of laat gaat die ego-trip fout. Kleine partijen kunnen daarom beter hun topmensen in de Staten hebben en een vakminister naar voren schuiven. Dan blijft de partij buiten de risico's zoals die nu zowel bij de PDA als de PPA onherroepelijk tot splitsingen leiden. En als een kleine partij uiteenvalt, is het risico levensgroot dat er bij de volgende verkiezingen helemaal geen zetel meer in zit.

DE PPA REST nu niets anders dan een kandidaat-minister aan te wijzen, die groen licht krijgt van de Statenleden Werleman en Jansen. Een overigens verder redelijk functionerende minister Nisbet zal het veld moeten ruimen, maar dat is toch in hoge mate eigen schuld.

Toernooi over vier weekenden

Voetbal om Copa Noord

NOORD — Aanstaande zondag gaat in het sportcentrum Noord de strijd om de «Copa Noord 1987» van start, waaraan alle voetbalclubs van Noord deel zullen nemen. Gedurende de vier komende zondagen zal er iedere middag gespeeld worden.

Op de laatste zondag 8 februari zullen er drie wedstrijden worden gespeeld. Als voor-wedstrijden komen de junioren en veteranen aan bod, waarna de finale volgt tussen de twee ploegen, die zich hiervoor geplaatst hebben. Deelgenomen wordt door: Bubali I (subkampioen van Aruba), Deportivo Nacional (kampioen eerste divisie), Jong Aruba (kampioen tweede divisie) en Bubali II (kampioen van derde divisie). De strijd van de voetbal-kampioen van Noord — georganiseerd door Bubali — is een traditie geworden. Vorig jaar eindigden Jong Aruba en Bubali I beiden op de eerste plaats, doch door een sportieve geste van Bubali mocht Jong Aruba de trofee mee naar huis nemen.

Aanstaande zondag om drie uur wordt begonnen met Bubali II - Deportivo Nacional, gevolgd om half vijf door Bubali I tegen Jong Aruba, de winnaars van 1986.

Nisbet: Voor servicegeld luchtvaartmijnen geldt een maximum

ORANJESTAD — Minister van Economische Zaken, Don Mansur, heeft in een brief aan de luchtvaart-maatschappijen op de Arubaanse luchthaven laten weten dat niet meer dan 1,50 florin aan service charges kan worden berekend. Indien de luchtvaart-maatschappijen menen dat dit bedrag onvoldoende is, dan moeten zij de minister dit laten weten, waarna de overheid zelf een ander zal gaan verzorgen. De minister zond deze brieven omdat onder meer van de reis-agenten klachten waren ontvangen dat er maatschappijen zijn, welke meer dan de 1,50 florin in rekening brachten.



## Op Sint Maarten Indringer aangehouden

PHILIPSBURG — Een man kwam bij de politie melden dat hij 's nachts wakker werd van het gillen van zijn vrouw, die een indringer in de slaapkamer had gezien. De man ging onmiddellijk op onderzoek uit en zag iemand ijlend het huis verlaten. Een zwarte tas van de vrouw des huizes werd gemist, inhoudende een klein bedrag van 25 gulden, een rijbewijs en medicijnen. De tas werd later in de omgeving teruggevonden. Alleen het geld was er uit verdwenen.

De volgende dag werd niet ver van de nachtelijk bezochte woning een man aangetroffen die

### Politie brengt dronken chauffeur naar huis, neemt auto in bewaring

PHILIPSBURG — Zondagnacht om drie uur zag de politiepatrouille een auto op zich afkomen die niet van mening scheen van richting te veranderen. De politie moest van de weg afgaan om een ongeluk te voorkomen. De auto werd tot stilstand gebracht de chauffeur bleek onder invloed van sterke drank te verkeren, wat door een proef op de politiewacht werd bevestigd. De man werd naar huis gebracht en zijn auto werd zolang op de politiewacht in bewaring gehouden.

### Op Sint Maarten

### Winkeldief betrapt

PHILIPSBURG — In een supermarkt werd assistentie gevraagd toen iemand zonder te betalen een klein hoeveelheid levensmiddelen vandoor wilde gaan. De manager verklaarde dat hij geen officiële aanklacht zou indienen als de man maar betaalde. De dader bleek genoeg geld op zak te hebben, betaalde zijn inkopen en kon huiswaarts gaan.

PHILIPSBURG — Een toeristen-echtpaar dat een avondwandeling maakte, werd zondagnacht in de buurt van Maho Reef Hotel lastig gevallen door een man die hen van achteren naderde in een witte auto. De dief had het begrepen op de tas van de dame en probeerde die in het voorbijgaan weg te grissen. De dame hield de tas echter stevig vast, en als gevolg daarvan werd zij een paar meter meegesleurd totdat de man de tas losliet. De vrouw, die zwanger was, had alleen schaafwonden aan haar arm.

men de deur zag forceren van iemand die niet thuis was. Het was de 27-jarige E.R. die verklaarde dat hij alleen maar naar het huis was gelopen om een beetje water te vragen. Buren hielden echter vol dat hij aan de deur zat te morelen. Hij werd gearresteerd en bleek dezelfde man te zijn die het andere huis 's nachts had bezocht.

## Gewonde in SM-verkeer

PHILIPSBURG — In het afgelopen weekeinde werden zes verkeersongevallen gemeld met één gewonde en drieëntwintig duizend gulden aan materiele schade.

De gewonde was de bestuurder van een auto die met hoge snelheid op de Zagereut Road reed, de macht over het stuur verloor en daardoor een lantaarnpaal raakte en de omheining van een tuin vernielde. De chauffeur moest in het hospitaal worden opgenomen om behandeld te worden voor een gecompliceerde beenbreuk.

## Verstekeling terug gestuurd

PHILIPSBURG — Vrijdagavond werd de politie geroepen bij de grote pier omdat zich een verstekeling bevond aan boord van een van de schepen. Het was een 26-jarige Dominicaan die werd uitgeleverd aan de Vreemdelingendienst. Deze maakte afspraken met de kapitein van het schip om er zorg voor te dragen dat de betrokkene met hetzelfde schip naar zijn land van herkomst zal worden teruggebracht.

## Naar aanleiding van Bakhuis-rapport Justitieel onderzoek naar financieel beleid Playa stadion

KRALENDIJK — Gedurende de afgelopen week heeft het BC besloten om een gerechtelijk onderzoek te laten instellen naar het financieel beleid dat is gevoerd door de Stichting Stadion en Sportvelden Exploitatie te Kralendijk.

Dit financieel onderzoek zal gaan over de periode van 1 januari tot en met 7 mei 1985. Zoals bekend liet het BC reeds een onderzoek instellen door het accountantskantoor van Bakhuis Curiel & Partners naar het financi-



PHILIPSBURG — Nu de zee weer bij Sint Maarten is gekalmeerd, kunnen de cruise-schepen weer voor anker liggend hun passagiers zonder risico's aan land laten komen. Het recordaantal van tachtig St Maarten bezoekende cruise-schepen in de maand december 1986 wordt weliswaar niet meer gehaald, maar de komende maanden geven nog respectabele cijfers te zien. Zo zijn er voor januari drieëntwintig schepen genoteerd, voor februari vierenzestig en voor de maand maart zeventig. De drukste dagen in januari zullen de dinsdagen zijn, zoals dat ook de afgelopen maanden het geval was. Op dinsdag 13 januari zouden de Noordam, de Homeric, de Amerikanis, de Sea Goddess II, de Festivale, de Sun Viking, en de Caribbean Prince St Maarten aandoen. De 20e januari zullen er vijf, en de 27e weer zeven schepen in de haven van Great Bay liggen. De kroon wordt gespannen door dinsdag 10 februari, wanneer niet minder dan acht cruise-schepen St Maarten tot hun bestemming hebben gekozen.

el beleid dat in die periode werd gevoerd. Op basis van het rapport dat door het accountantsbureau werd samengesteld en waarin bepaalde tekorten worden geconstateerd, zal dus nu een gerechtelijk onderzoek volgen.

Hiermee wil het BC duidelijk te kennen geven, dat er wel degelijk rekening wordt gehouden met de aanbevelingen die gedaan worden in de rapporten en waar dan gewezen zal worden op een gerechtvaardigd onderzoek dat moet volgen.

## Coke: in de SU

MOSKOU — De Russen kunnen spoedig kennis maken met die typisch Amerikaanse drank welke Coca Cola heet. Dit is het gevolg van een akkoord waarbij ook werd bepaald dat de productie van juices en andere niet-alcoholhoudende dranken wordt opgevoerd in Rusland. Zo meldde het Moskouse dagblad Izvestia. Waarschijnlijk zal de verkoop van Coca Cola al in mei mogelijk zijn in steden als Moskou en Kiev. Het Amerikaanse frisdranken-concern had al bekend gemaakt dat begin december een overeenkomst was gesloten over uitbreiding van zijn bedrijven in Rusland op langere termijn. Het Izvestia-bericht was de eerste bevestiging daarvan in de Sovjet-pers.

## Politieke activiteiten in versnelling in Bolivia

## Met oog gemeenteraads-stembus oproep tot samengaan partijen

LA PAZ — De politieke bedrijvigheid in Bolivia is in een hogere versnelling gekomen met het oog op de in december dit jaar te houden gemeenteraads-verkiezingen. Deze kunnen wel eens een belangrijke barometer worden met het oog op de algemene verkiezingen van 1989. Men verwacht dat de politieke strijd tussen de partijen aan kracht gaat toenemen.

De politieke partijen zijn op het ogenblik bezig met de fase van het innemen van duidelijke standpunten ten aanzien van uiteenlopende kwesties. Maar tegelijkertijd verschijnen er oproepen met het oog op de december-verkiezingen om tot eenheid binnen de partijen te komen. Doorgaans gaan dit soort oproepen vooraf aan stembus-akkoorden. Dit op zijn beurt gaat gepaard met felle kritiek en scherpe aanvallen over en weer tussen de partijen welke tegenover elkaar blijven bestaan.

De voormalige president en huidige ambassadeur van Bolivia in Venezuela, Walter Guevara Arce, heeft het voorstel gelanceerd tot een fusie van de Nationalistisch-Revolutionaire beweging MNR en dan vooral zijn leiders sedert deze partij in 1952 voor het eerst aan de macht kwam maar die nu aan de leiding staan van totaal aan elkaar tegengestelde partijen en facties. Volgens Guevara Arce moet de MNR daar meteen aan beginnen om goed voor de dag te kunnen komen bij de verkiezingen voor de gemeenteraden in december. Tenminste als men als partij wil blijven bestaan en als politieke stroming in 1989 goed uit de algemene verkiezingen te voorschijn wil komen. Voor deze eenwording moet zich volgens de diplomaat onder meer gaan inzetten de huidige president Victor Paz Estenssoro die men kan beschouwen als de leider van het centrum-gerichte deel van de MNR. Maar ook de ex-president Hernan Siles Zuazo komt daarvoor in aanmerking die nu de leider is van de linkse vleugel van de MNR, namelijk de NMRI. Ook moet bij dit eenwordings-gesprek betrokken worden de vakbondsleider Juan Lechin Oquendo, die de leiding heeft van de Revolutionaire partij van links, PRIN. Deze drie leiders samen met Guevara Arce waren de leiders van MNR welke partij voortkwam uit de nationalistische revolutie van 1952. Maar Guevara Arce was in 1960 de eerste die een diepgaande scheuring veroorzaakte in de scheuringen-rijke geschiedenis van deze partij. Guevara Arce richtte toen zijn Revolutionair-Authentieke partij op.

Van de andere kant heeft ex-president generaal Hugo Banzer in de Democratisch-Nationalistische actie, ADN, het politieke debat aangezwengeld door in discussie te treden met de voormalige vice-president Jaime Paz Zamora van de Links-Revolutionaire beweging MIR. Overigens hebben de regerings-partij MNR van president Paz Estenssoro en de partij van Hugo Banzer een akkoord, namelijk het Pakt voor

## Mede als gevolg drugshandel

## Miami: hoofdstad van vervalste dollars

ORLANDO — Miami is de hoofdstad van het vervalste geld geworden. Dit is het gevolg van de illegale handel in verdovende middelen. Zo stelde Michael Murphy vast als agent van de geheime dienst.

Wekelijks wordt er melding gemaakt van zo'n twintigduizend dollar aan vervalst geld en per maand komt dit wel uit op honderdduizend dollar. Dit gebeurt dan alleen in Miami. Murphy onthulde dit op een vergadering van munten-verzamelaars. Het meeste vervalste geld komt uit Colombia. Dit heeft volgens hem te maken met de handel in verdovende middelen, welke ook voor-

## Peru guerrilla-strijders bij aanslag omgekomen

LIMA — In het Andes-gebied in Peru zijn drie guerrillastrijders om het leven gekomen toen zij bezig waren met een aanslag tegen een trein. Despringlading is blijkbaar te vroeg ontploft. Dit is gebeurd tussen de plaatsen Carhuamayo en Tambo del Sol op 180 kilometer ten noordoosten van Lima. Bij de ontploffing werd schade aangebracht aan de rails en de dwarsliggers. Een trein met zes personenwagens en evenveel vrachtwagens heeft er geen last van ondervonden omdat twee politiemannen en twee spoorwegarbeiders een en ander tijdig ontdekten.

## Remitido

## Derechi di ekspreshon di palabrá

TASINA KU ALGUN dia pasá sra. Maria Liberia-Peters a tilda sr. Hueck di a ofendé Partido Acción Democrático di Venezuela menshonando nòmber di Don Romulo Betancourt den un konteksto ku, segun sra. Maria Liberia-Peters, lo ta ofensivo. Awor segun nos den pais liber kada suidatano tin derechi di bisa loke e ta pensa basta e tene kuenta ku loke e ta bisa ta kuadra ku berdad.

Si p.e. den nos opinon sra. Maria Liberia-Peters, siendo lider polítiko di PNP, ta hasiendo mas daño na su partido ku kualkier otro kontrinkante anto nos mester por bisa esei. Si sr. Juancho Evertsz, segun nos, ta un polítiko arrogante ku ta kana yama hende "brandhout" siendo ku e mes despues di a gasta miles i miles di florin den un kampana polítiko ku Partido Akshon a wordu rechasá absolutamente dor di pueblo votadó, nos tin derechi di bisa esei tambe pasó nos no a gana.

Si awendia sra. Maria Liberia-Peters ta lubidá ku ta sr. Hueck defendé despues ku ela hané den problema ku Juancho i Lucina te ku nan tabata skupi nan odio den su kara, anto nos no ta komete ningun krimen pa rekorderle e kosnan aki. Awó e no ke pa ningun hende papia nada di Don Romulo Betancourt, esta pret no.

Den biografía di e ilustré personaje aki e anekdote aki ta aparesé debidamente pa tur hende lesa. E uniko motibu ku un hende por tin pa pensa ku sr. Hueck a papia malu di Don Romulo Betancourt ta pasombra ela wordu menshoná den mesun rosea ku sr. Juancho Evertsz.

Pero e ora ei ta nan duda den integridad di sr. Juancho Evertsz nan ta manifestando nada mas. Dios ta testigo ku nan lo tin motibu pa pensa asina. Seguidamente nos kier a bisa ku pa nos sra. Maria Liberia-Peters a zoma masha debil ora ku e ta insinuando ku pasó Acción Democrático koopera den e Shell-affaire pueblo di Kòrsou mester biba na rudia i hasi reverensha ki ora ku un personahe di e partido aki wordu menashoná.

Por ultimo nos kier bisa sra. Maria Liberia-Peters ku si ta asinaki ta un lider polítiko anto ta ken tin mester di enemigo polítiko. Sra., bo a permiti un ekso polítiko ronkí i akabá, ku a hantá partido i bo mes persona masha dañó mes, ataká i rebahá no nos ku aheté persona riba bo lian sin nunka a sali na nan defensor. Nan tur ta malu, korupto, di mal komportashon etc., etc. Ta abo ku Juancho só ta hende drechi. Sra., Partido Nashonal no obstante di morto repentino di nan fundadó i lider maksimo a agui eksistí i progresá gracias na espíritu di lucha i di korahé di nan integrantenan.

Pues no bin menasá nos ku bo 20.000 votonan pasombra pa kuminsá no ta tur ta voto ku bo lo hafa si bo sali for di partido, kora riba Ciro Kroon, Juancho Evertsz ets., etc. I pa di dos mekos ku Partido Nashonal, ku aworaki bo ta buska moda di traha, a trahabo meskos e por trahabo i traha un otro lider.

Na nòmber di grupo di aktivistanan,

X.J. BROO  
D. ROSALES



## DE LANDSLOTTERIJ

DE ENIGE LOTERIJ IN DE NEDERLANDSE ANTILLEN,  
WAARBIJ HET OM MILJOENEN GAAT.

Hieronder volgen de prijzen die gewonnen kunnen worden bij de tweede trekking van dit jaar, op 15 JANUARI a.s.  
De loten hiervoor zijn reeds in verkoop.

HOOFDPRIJS	Naf. 100.000,-
Tweede prijs	" 35.000,-
Derde prijs	" 15.000,-
20 bijzondere prijzen van f. 1.000,-	" 20.000,-
33 bijzondere prijzen gebaseerd op de laatste drie cijfers van het nummer van de hoofdprijs van elk f. 400,-	" 13.200,-
33 bijzondere prijzen gebaseerd op de laatste drie cijfers van het nummer van de tweede prijs, groot f. 200,-	" 6.800,-
33 bijzondere prijzen gebaseerd op de laatste drie cijfers van het nummer van de derde prijs van f. 150,-	" 4.950,-
306 bijzondere prijzen gebaseerd op de laatste twee cijfers van het nummer van de hoofdprijs van f. 150,-	" 45.900,-
306 bijzondere prijzen gebaseerd op de laatste twee cijfers van het nummer van de tweede prijs van f. 120,-	" 36.720,-
306 bijzondere prijzen gebaseerd op de laatste twee cijfers van het nummer van de derde prijs van f. 100,-	" 30.600,-
3118 prijzen van f. 75,-	" 233.850,-
2 approx. van de hoofdprijs à f. 2.000,-	" 4.000,-
2 approx. van de tweede prijs à f. 1.500,-	" 3.000,-
2 approx. van de derde prijs à f. 1.000,-	" 2.000,-
4164 Dat is een totaal prijzenbedrag van . . .	Naf. 550.820,-

Voortaan zullen er GEEN PRIJZEN MEER AFGELEID WORDEN VAN HET LAATSTE CIJFER VAN DE HOOFDPRIJS.

Op loten die winnen op grond van de laatste drie cijfers van de eerste, tweede of derde prijs, WORDEN GEEN UITBETALINGEN GEDAAN OP GROND VAN DE LAATSTE TWEE CIJFERS.

ALLE WINNENDE NUMMERS, DUS OOK DE AFGELEIDE, zullen op de lijst voorkomen.

UITBETALING GESCHIEDT UITSLUITEND OP NUMMERS DIE OP DE LIJST VOORKOMEN.

DE LANDSLOTTERIJ UW GARANTIE  
VOOR HET OOK WERKELIJK KUNNEN INNEN  
VAN GEWONNEN BEDRAGEN.

## WIE ZIJN DE BAPTISTEN?

Waarom hechten de Baptisten zoveel waarde aan godsdienstvrijheid?

God schiep de mens naar zijn eigen beeld, en begiftigde hem met het onvervreembaar recht op vrijheid. Gods zendenwet eist, dat een mens, om verantwoordelijk te kunnen worden, vrij moet zijn. Baptisten zijn ervan overtuigd, dat alle mensen de volledige vrijheid moeten hebben, om in zaken die de dienst van God aangaan, alleen volgens hun geweten te handelen en dat burgerlijke en politieke machthebbers het recht missen, zich met het godsdienstig leven van hun onderdanen in te laten. Deze vrijheid betekent niet meer dan verdraagzaamheid, want bij verdraagzaamheid heeft de ene partij bepaalde rechten en moet de andere partij dat maar verdragen.

De staat mist ten enen male het recht en de bevoegdheid om haar onderdanen te vertellen, waarin hun godsdienst goed of verkeerd is. Wanneer mensen terwille van politieke doeleinden proberen de gemeente onder bedwang te krijgen, dan wordt het geestelijk leven van de gemeente bedreigd; en wanneer een gemeente de staat gebruikt om haar belijdenissen kracht bij te zetten, wordt de Godgegeven waardigheid van de mens geweld aangedaan. Baptisten vragen zo'n vrijheid niet alleen voor zichzelf. Ze eisen dit recht op voor alle mensen.



Zend mij zonder enige verplichting alle informatie over:

- ☐ hoe ik Christus als Redder kan aannemen.
- ☐ de Bijbelstudie cursus
- ☐ de Baptisten van de Nederlandse Antillen.

Naam: .....

Huisadres: .....

Postadres: .....

Adres: **Netherlands Antilles Baptist Mission**  
Postbus 3253  
Curaçao, N.A.

WZB



Wil als veteraan graag manusje-van-alles zijn:

## Hennie Kuiper begint vol goede moed aan zijn vijftiende seizoen als profrenner

ANTWERPEN — Na een drie weken durende rondreis per camper door Nieuw-Zeeland met zijn ploeggenoot Jac van der Poel begint Hennie Kuiper vol optimisme aan zijn vijftiende jaar als beroepswielrenner. Als een der oudsten van het peloton is de bijna 38-jarige Tukker van plan aan alle belangrijke wegwedstrijden deel te nemen, inclusief de Giro en de Ronde van Frankrijk. In de nieuwe, onder Belgische vlag rijdende Roland-Skala-ploeg vervult de veteraan graag de rol van manusje-van-alles. Dat vertelde hij althans maandag tijdens de presentatie van de formatie in Antwerpen.

In veertien jaar versleet de voormalig olympisch- en wereldkampioen een elftal aan sponsors. Wat motiveert hem dit seizoen opnieuw te proberen, en nog wel met een ploeg, die nu niet bepaald tot de sterksten behoort? "Ik vind het gewoon leuk", zei Kuiper, wiens gezicht bruin verbrand was door de Nieuwzeelandse zon. "Natuur-

lijk verdien ik er een goede boterham mee. Nog belangrijker is, dat ik me fit voel. Niet meer zoals de jonge Jelle Nijdam, die de keien uit de straat rijdt. Maar als ik me tijdens de koers goed voel, moet de concurrentie maar voor mij uit de weg gaan. Ik denk een zwart programma aan te kunnen."

Kuipers laatste succes dateert van 1985, toen hij in dienst van de toenmalige Belgische formatie Verandalux de voorjaars klassieker Milaan - San Remo won. Het afgelopen seizoen verliep voor hem teleurstellend. Hij moest zich tevreden stellen met vier overwinningen in minder belangrijke wedstrijden. Bovendien werd zijn toekomst ineens duister, toen Skala zich terugtrok als hoofdsponsor.

Het Nederlandse bedrijf had immers aangekondigd Kuiper na diens actieve loopbaan een plaats te willen geven in het begeleidingsteam. Daarvan is met de Belgische werkgever vooralsnog geen sprake: "Hoe het er volgende seizoen voor mij uitziet, weet ik niet. Roland wil, dat ik in mei of juni mijn persoonlijke

plan presenter. Wellicht is er nog ruimte voor een functie in het cyclisme. Daarover maak ik mij nu niet al te druk. Wel wil ik graag mijn ervaring overdragen. De jongeren hebben aan mij meer dan aan Didi Thurau."

Daarmee sneed Kuiper een gevoelig punt aan. Hij gaf toe, dat de komst van Thurau niet los kan worden gezien van de pogingen van de sponsor tot de Tour de France te worden toegelaten. Kuiper hoorde van Thurau's komst, vlak nadat hij uit Nieuw-Zeeland terugkwam, waar hij met Van der Poel de beste plekjes had uitgezocht voor een training op de fiets.

"In tegenstelling tot vorig jaar, toen we toch al niet mochten starten, wil ik de Tour rijden. Thurau en ik zijn daarvoor goede entreekaartjes. Thurau is publicitair interessant, ook al fietst hij geen meter. Hij kan ook heus nog wel wat presteren ook. Mijn staat van dienst in de Tour geeft mij een extra voordeel."

Kuiper reed de Tour voor het laatst in 1985, toen moest hij opgeven. Als manusje-van-alles is Kuiper bereid zijn jonge ploeggenoten op allerlei mogelijke manieren te helpen een dergelijke crisis te overwinnen. Van de Skala-formatie resteren behalve Kuiper en Van der Poel slechts twee renners: John Boges en Adri van Houwelingen. "Ja, zonde dat de anderen geen plaats konden krijgen. Niemand had de ellende rond Skala kunnen voorzien. Dit is echter de best mogelijke oplossing. Ik vind het wel jammer, dat ik geen Nederlandse jongeren kan opleiden. Vooral op autogebed heeft Nederland een voorsprong op België. Maar ik wil een voorbeeld nemen aan wijlen Jean de Gribaldy. Die maakte kampioenen uit volkomen kanslozen. Zo'n vrijbuitersrol moet voor ons mogelijk zijn."



... Huub van Boeckel: al in de eerste ronde uitgeschakeld ...

## Huib van Boeckel al in de eerste ronde gewipt: Boris Becker tipt ook Stefan Edberg en Pat Cash als kanshebbers voor de Australische titel

Het open Australische tenniskampioenschap is voor Nederland slecht begonnen. Huub van Boeckel werd al in de eerste ronde uitgeschakeld. De Hagenaar verloor in drie sets (3-6, 4-6, 5-7) van de Brit Nick Fulwood. Verder heeft de eerste dag van deze kampioenschappen al een aanslag gepleegd op de conditie van drie spelers, al doet hun plaats op de wereldranglijst vermoeden dat een erg lang verblijf in het toernooi een utopie is. Scott

Davis, Claudio Pistolesi en Bruce Derlin stonden allen vijf sets op de baan om de tweede ronde te bereiken.

Van hen had de Amerikaan Davis het langst werk met de Australiër Peter McNamara, die bijna drieëneenhalf uur met wisselend succes tegenstribbelde. McNamara, lid van het Davis-Cupteam dat vorige maand in de finale in hetzelfde Kooyongstadion Zweden verraste, nam in de beslissende set zelfs een voorsprong van 3-0, maar behield daarna nog maar een keer zijn opslag.

Pistolesi verloor de eerste twee sets tegen de Zuidafrikaan Robertson, maar hervond zich gaandeweg. De negentienjarige Italiaan drong daarna met veel moeite (6-3, 7-6, 9-7) toch door tot de volgende ronde.

Zover kwam Huub van Boeckel, de enige Nederlander die maandag de baan op moest. Niet de Hagenaar had onvoldoende verweer tegen de Brit Nick Fulwood, die het vorig seizoen door ziekte goeddeels verloren zag gaan. Zijn gebrek aan wedstrijdritme deed zich tegen Van Boeckel nauwelijks gelden: 6-3, 6-4, 7-5.

Belangstelling was er op de openingsdag vooral voor de partij van de Australiër Brod Dyke. Die had nauwelijks last van zijn Argentijnse opponent Minussi, maar zijn verrichtingen werden

niettemin op de voet gevolgd door niemand minder dan Boris Becker. De Westduitse Wimbledon-kampioen kwam zijn eerste tegenstander maar eens bekijken, wijzer geworden van zijn openingsduel van vorig jaar. Toen verloor Becker, die in de eerste ronde - zoals gebruikelijk voor de geplaatste spelers - een bye had, van de Nederlandse Michiel Schapers.

"Dat was een geweldige teleurstelling", herinnerde Becker zich maandag onmiddellijk. "Maar die nederlaag destijds heeft me ook geholpen. In dat toernooi ben ik gegroeid. Niet door de finale te halen of te winnen, maar ik ben er mentaal gesterkt vandaan gekomen. En dat is ook een belangrijke winst."

Becker verklaarde dat de open Australische niet zomaar een finale oplevert tussen zijn persoonlijkheden en de als eerste geplaatste Ivan Lendl. "Er zijn meer kanshebbers hier. En dan denk ik vooral aan Stefan Edberg en Pat Cash, die voor eigen publiek speelt en Australië aan de Davis Cup hielp."

Gewaarschuwd is hij al voor Broderick Dyke, tegen wie hij woensdag aantreedt en tegen wie hij vooral nog iets heeft goed te maken. Tien maanden geleden schakelde Dyke hem, in navolging van Schapers, in de eerste ronde uit tijdens het toernooi in Brussel.

## MALTA AMSTEL

SPORTAGENDA

SENTRO DEPORTIVO KORSOU (zwembad)  
geopend van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur;  
dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

BOWLEN  
Damaor Bowling Club (Chuchubweg)  
openingsuren: maandag 1/m donderdag  
van 17.00-02.00 uur; vrijdag en zaterdag  
van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf  
13.00 uur.

## Tien kilometerloop van Road Runners

WILLEMSTAD — Op zondag 25 januari houdt de Road Runners Club Korsou een 10 kilometer race met start en finish in het SDK.

Dit is de eerste wedstrijd van de RRCK in het nieuwe jaar. Deze race start 's morgens om 07.00 uur en zal worden gelopen in de omgeving van Bonam en Jongbloed, voor vele lopers bekend terrein.

Inschrijving voor deze race, welke wordt gesponsord door Coca Cola, vindt plaats op vrijdag 16 januari 's avonds van 18.00 tot 20.00 uur, op zaterdag 17 januari van 10.00 tot 12.00 uur en op maandag 19 januari 's avonds van 18.00 tot 21.00 uur in het clubhuis te Groot Davelaar achter het hotel Trupial Inn.

De leden van de Road Runners Club Korsou lopen gratis mee, niet leden betalen bij de inschrijving (let op de gewijzigde tijden!) vijf gulden; leden van de Curaçaose Atletiek Bond slechts de helft hiervan.

## Draconische straf voor manipulerende jockey

HONGKONG — De 'Royal Jockey Club' van Hongkong heeft de Australiër Rod Staples wegens manipulaties op de plaatselijke renbaan draconisch gestraft. Staples kreeg een rijverbod opgelegd van achttien jaar en een geldboete van een half miljoen Hongkong-dollars (ruim twee ton).

Hij was schuldig bevonden aan 78 vergripen tegen de reglementen. De ernstigste waren het tegen fikse oekopposommen bewust betugelen van paarden, waardoor de uitslag werd beïnvloed. Voor hetzelfde delict kreeg de Britse jockey David Brodnan vorig jaar een gevangenisstraf van een jaar.

De uitlokken van deze uitgebreide omkoopaffaire zijn Chinese zakenlieden, van wie een aantal eveneens werd gearresteerd. De totalisator van de renbaan in Hongkong heeft de grootste omzet ter wereld. Een totaalinzet van een 55 miljoen gulden per dag is geen uitzondering. De races worden bezocht door gemiddeld 80.000 toeschouwers.

Na 3-1 winst op Brazilië:

## Argentinië leidt het veteranen-toernooi

RIO DE JANEIRO — Het veteranentoernooi, om de Pele-cup, dat op dit moment in Brazilië wordt verspeeld, heeft een nieuwe leider. In het duel tussen Argentinië en Brazilië waren de oude heren uit Argentinië het sterkst: 3-1.

Grote man bij de Argentijnen was de vroegere ster van River Plate, Oscar Mas, die twee van de drie goals voor zijn rekening nam. Nadat in de 21e minuut Pedro Gonzalez de score met een kopbal had geopend, voegde Mas daar in de 36e en 61e minuut zijn twee goals aan toe. De eerste op keurig aangeven van Gonzalez, die twee verdedigers uitspeelde. Mas had ook een groot aandeel in de vele aanvallen op het Braziliaanse doel. Jairzinho redde zeven minuten voor tijd de eer voor Brazilië, dat door blessures Rivellino en Carpegiani miste.

Het gehele Argentijnse team voetbalde zoals de 'jeugd' dit jaar in Mexico deed: als sterren. Ze bevestigden hiermee de kwaliteit van het huidige Argentijnse voetbal nog eens. Zelfs de meestal chauvinistische Braziliaanse sportkranten waren deze keer vol lof over het Argentijnse team: Mas kreeg zelfs een tien voor

zijn optreden!

Van de vijf deelnemende ploegen hebben er vier nu drie punten, maar Brazilië heeft deze in drie wedstrijden verzameld. Argentinië leidt door een beter doelgemiddelde voor West-Duitsland en Uruguay. Het toernooi tussen de veteranen van de landen die minstens tweemaal wereldkampioen zijn geweest, eindigt zondag.

De opstellingen waren:

Argentinië  
Butice; Squedo, Pires, Cortes, Mouzo; Brindisi, Berta, Babbington; Pedro Gonzalez, Feldman en Mas.

Brazilië:  
Ado; Toninho, Djalma Dias, Alfredo, Gilberto; Teodoro, Lola, Romeu; Cafuringa, Jairzinho, Edu.

De stand tot en met gisteren was:

1. Argentinië	2-3 (4-2)
2. West-Duitsland	2-3 (3-2)
3. Uruguay	2-3 (2-1)
4. Brazilië	3-3 (4-3)
5. Italië	3-0 (2-7)

Benfica zelf niet verder dan 0-0:

## Door het gelijkspel van Porto tegen Guimaraes leidt Benfica nog

PORTO — FC Porto en Victoria Guimaraes hebben elkaar flink tegengewerkt in een poging de eerste plaats in het Portugese voetbal van Benfica over te nemen. In Porto speelden de FC en Guimaraes voor 90.000 toeschouwers 2-2. Benfica bleef tegen subtopper Varzim steken op 0-0.

Tijdens het duel tussen Porto en Victoria, dat FC Groningen uitschakelde in de derde ronde van het toernooi om de Uefa-beker, toonde het Portugese voetbal zich van zijn slechtste zijde. Althans, wat het scoren betreft. Alle doelpunten werden gemaakt door Brazilianen.

Topscorer Cascavel scoorde voor Vitoria, dat in beide gevallen aan de leiding kwam. Aanvaller Walter Casagrande, overgenomen van Corinthians, maakte voor Porto even zo veel malen gelijk. De laatste maal 24 minuten voor tijd, toen hij het beslissende tikje gaf na een hard, half afgeslagen schot van Juary.

Sporting Lissabon, dat Peter Houtman van FC Groningen heeft overgenomen, slaagde er niet in het gat met de top-drie kleiner te maken. Het liet een punt liggen tegen het niet bepaald sterke Rio Ave (0-0).

De uitslagen zijn:  
Varzim - Benfica: 0-0; Boavista - Farense: 0-0; FC Porto - Vitoria Guimaraes: 2-2; Sporting Lissabon - Rio Ave: 0-0; Portimonense - Academia: 2-0; Braga - CHaves: 2-1; Belenenses - Salgueiros: 0-0; Maritimo - Elvas: 5-1.

De stand is:	
1. Benfica	17-28
2. Guimaraes	17-27
3. FC Porto	17-26
4. Sporting	17-21
5. Chaves	17-19
6. Varzim	17-19
7. Belenenses	17-19
8. Portimonense	17-15
9. Salgueiros	17-14
10. Academia	17-14
11. Rio Ave	17-13
12. Maritimo	17-13
13. Boavista	17-13

14. Braga	17-12
15. Elvas	17-10
16. Farense	17-9

## Atalanta wint het inhaalduel met 2-0

ATALANTA — Voor de hoogste afdeling van de Italiaanse competitie is een inhaalwedstrijd gespeeld.

Atalanta - Fiorentina werd zondag afgelast wegens sneeuw. Het, op maandag gespeelde duel tussen de twee clubs in Atalanta leverde een overwinning op voor de thuisclub. Atalanta won met 2-0.

De Engelsman Trevor Francis scoorde voor de thuisclub reeds in de vijfde minuut voor 15.000 toeschouwers. Een strafschop in de 71e minuut werd door Marino Magri feilloos genomen, waardoor de eindstand 2-0 werd.

Hierdoor kwam Atalanta tot op een punt van Fiorentina, dat enkele weken geleden nog Napoli zo ongenadig met 3-1 versloeg.

0-0-0-0-0

BOKSEN / BILBAO — Andre van den Oetelaar heeft tegen de Spanjaard Evangelista het boksduel om de vacante Europese titel in het zwaargewicht verloren. In de vijfde ronde intervernieerde de Franse scheidsrechter.

John Emmen, die in het voorprogramma bokste, bracht het er heel wat beter van af. De 28-jarige zwaargewicht uit Tilburg won zijn zesde profpartij opnieuw door knock-out. In de vijfde ronde van het op acht rondes afgesloten gevecht ging de Spanjaard Jose de Castro, die van zijn zestien partijen er vijftien won, knock-out op een linkse halve opstoot op de kin. Castro kwam na de zware treffer van 'Gentleman John' nog wel overeind, maar werd staande uitgeteld. Emmen, die zelf nauwelijks was geraakt kreeg een staande ovatie van het publiek.

porters, tegen Luton Town, ternaauwernood staande gehouden op een met sneeuw bedekt kunstgrasveld. De uitslag, 0-0, geeft Liverpool de kans zich woensdag op eigen terrein alsnog te plaatsen voor de vierde ronde.

Gezien het spelbeeld in Luton zou Liverpool het nog wel eens moeilijk kunnen krijgen. Nottingham Forest werd uitgeschakeld door een nederlaag van 0-1 tegen Crystal Palace. Alan Irvine scoorde voor de tweede divisieclub.

Luton Town, de enige Engelse club met een pasjesregeling voor toeschouwers, zette Liverpool voortdurend onder druk. Hartford schoot vanuit een volley op de paal en Nicholas dwong Liverpool-doelman Grobbelaar tot een snoekduik. Hill begon al te juichen, toen Grobbelaar de bal uit de vingers liet glippen na een hard schot. Hill had echter niet gezien, dat verdediger Johnston op de doellijn reedde.

Zonder de steun van zijn fanatieke fans, die geen toegang hadden tot het stadion van Luton Town, werd Liverpool slechts een keer gevaarlijk. Een schot van McNamara werd door Donaghy van de lijn gewerkt. De wedstrijd tussen non-leagueclub Telford en Leeds United (1-2) werd op verzoek van de politie in het stadion van de tweede divisieclub gespeeld. De politie meende, dat de supporters van Leeds met het oog op mogelijke vechtpartijen niet in het stadionnetje van Telford konden worden ontvangen. In Leeds waren alsnog driehonderd agenten op de been. De beveiligingsactie kostte zo'n 67.000 gulden. De derby tussen de twee teams uit Manchester werd door United gewonnen: 1-0.

De uitslagen van de derde ronde: Crystal Palace - Nottingham Forest: 1-0; Luton Town - Liverpool: 0-0; Telford - Leeds United: 1-2; Aldershot - Oxford United: 3-0; Aston Villa - Chelsea: 2-2; Bristol City - Plymouth Argyle: 1-1; Charlton - Walsall: 1-2; Coventry City - Bolton Wanderers: 3-0; Everton - Southampton: 2-1; Grimsby Town - Stoke City: 1-1; Ipswich Town - Birmingham City: 0-1; Manchester United - Manchester City: 1-0; Millwall - West Ham United: 1-1; Portsmouth - Blackburn Rovers: 2-0; Queens Park Rangers - Leicester City: 5-2; Reading - Arsenal: 1-3; Sheffield United - Brighton: 0-0; Swansea Town - West Bromwich Albion: 3-2; Tottenham Hotspur - Scunthorpe United: 3-2; Watford - Maidstone: 3-1; Wimbledon - Sunderland: 2-1; Wrexham - Chester: 1-2.

Motor verwisselen en op sleeptouw nemen mocht niet

## Twée coureurs wegens overtreding van het reglement uit de rally Parijs-Dakar genomen

TCHIN TABARADENE — De motorcoureurs Gilles Lalay en Allesandro de Petri zijn maandag niet gestart voor de tiende etappe van de woestijnrally Parijs - Dakar. Het tweetal werd door de rally-leider Patrick Verdoij uit de rally genomen wegens overtreding van het wedstrijdreglement. Hij maakte de maatregel maandagmorgen bekend voor de start van de tiende etappe.

De Italiaan De Petri, die de vijfde plaats bezette in het algemeen klassement, werd uitge-

sloten omdat hij tijdens de rit van Ghardaia naar El Golea in Algerije van motor is gewisseld. De Petri, die de twee daaropvolgende etappes won, had een versnellingskabel gebroken en ruidde om niet te veel tijd te verliezen van motor met zijn cagiva-stalgenoot Gualdi. Journalisten, die de rally vanuit een heliometer volgden, hadden op foto en film vastgelegd dat de Italianen bezig waren de nummerplaten te wisselen.

Gilles Lalay, die vierde stond in de algemene rangschikking en vorig jaar als tweede achter

Neveu in Dakar aankwam, werd uit de koers genomen omdat hij zaterdag niet op eigen kracht Agades had bereikt. De Franse honda-coureur had pech gekregen en was door zijn ploeggenoot François Charliat op sleeptouw genomen naar de finish.

Ook na de finish van de tiende etappe van de rally bezetten de Franse motorrijder Neveu en de Finse autocoureur Vatanen de eerste plaatsen in de respectieve klassementen. De ritten van maandag, van Agades naar Tchinn Tabaradene over 358 kilometer, leverden overwinningen op voor de Belgische motorcrosser Gaston Rahier en voor de Keniaanse autorijder Mehta. In het algemeen klassement bij de wagens bezet de Nederlandse vrachtwagenchauffeur Jan de Rooy de zevende plaats. Het echtpaar Tijsterman staat in die rangschikking tiende.

De klassementen:

Motoren:	
1. Neveu	39.29,15
2. Aurioi	op 30,44
3. Rahier	op 45,51
4. Orioli	op 2.40,12
5. Terruzzi	op 2.48,09
6. Bacou	op 3.21,47
7. Charbonnier	op 4.04,54
8. Pico	op 4.10,05
9. Charliat	op 5.57,33
10. Medardo	op 6.10,29
11. Pierre Karsmakers	op 6.12,39
12. Brouwer	op 13.15,26

Auto's:	
1. Vatanen	12.19,47
2. Zaninoli	op 2.36,02
3. Shinozuka	op 2.39,51
4. Rigal	op 4.06,02
5. Mehta	op 4.22,32
6. Canellas	op 5.57,19
7. De Rooy / Geusemans	op 6.56,39
8. Cowan	op 7.03,18
9. Ickx	op 10.08,35
10. Tijsterman	op 10.37,19

## Hermans wordt weer geopereerd

HEEREWAARDEN — Matthieu Hermans wordt in Den Bosch voor de tweede keer door Dr. Duppen aan zijn linker sleutelbeen geopereerd.

De chirurg gaat een ijzeren plaat verwijderen, die daar vorig jaar juli werd aangebracht na een valpartij tijdens de Ronde van Frankrijk. Door die medische improvisatie kon Hermans destijds na een week weer fietsen en deelnemen aan het wereldkampioenschap stayers. Door de tweede operatie heeft de Brabander zijn recordpogingen achter motoren uitgesteld tot 30 maart en 1 april. Eerste objectieven worden de aanstaande openingswedstrijden op de weg in Spanje.



**OPENBARE VERKOOP**  
Op woensdag 18 februari 1987, des voormiddags om tien uur, zal ten overstaan van ondergenoemde notaris of diens waarnemer in het openbaar worden verkocht krachtens rechterlijk bevel:  
**het tot 8 augustus 2024 lopend recht van erfpacht op een perceel grond, groot 392 m2, gelegen in het tweede district van Curacao, bekend als Blok H kavel nummer 25 van het verkavelingsplan "Buena Vista", nader omschreven in meetbrief nummer 94 van 14 maart 1961, met het daarop gebouwde plaatselijk bekend als Blanquillaweg 21.**  
De veilingvoorwaarden zijn gedeponeerd ter Grif-  
fie, alhier, en liggen voorts ter inzage ten kantore van ondergenoemde. Deze voorwaarden houden ondermeer in dat van iedere bieder één of andere vorm van zekerheid geëist kan worden, tenminste gelijk aan het bedrag van zijn bieding vermeerderd met de veilingkosten.  
**Notaris mr. M. van der Plank**  
Schottegatweg Oost 191  
Tel.: 616833.

**Stroomonderbreking**  
Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:  
\* Donderdag 15 januari 1987  
vanaf 09.00 t/m 15.00 uur.  
\* Gedeelte Kaya Muizenberg (tussen Kaya Georgetown en Kaya Havana, tussen Kaya Havana en Kaya Tegucigalpa, tussen Sportlaan en Sithoc-veld), Kaya Asuncion, Kaya Tegucigalpa, Kaya Bogotá (vanaf Kaya Chile tot Kaya Muizenberg), Kaya Montevideo, Kaya Belize, Kaya Cartago, Kaya Port of Spain, Little League Ballpark, Crashwoningen Suffisant, Kaya Pointe-A-Pitre en Kaya Fort de France.



**EXECUTORIALE VERKOOP**  
Op woensdag, de 14de januari 1987, des voormiddags om 10.00 uur zal door de ondergetekende deurwaarder, bij veiling worden verkocht:  
**een grote partij goederen o.a. polshorloges, camera's, kantoormeubilair, dames- en herenkleeding, dames- en heren schoenen, enz.**  
De veiling zal plaatsvinden in de Vrije Zone in het voormalige gebouw van Radius N.V., waarbij uitsluitend de naamloze vennootschappen die bij de Kamer van Koophandel & Nijverheid ingeschreven zijn een bod kunnen doen op de te veilen goederen en tegen gerede betaling van de koopsom.  
**De deurwaarder bij het Gerecht, F.G.M. Cratz.**

Djiamars, 13 di yanüari 1987  
**Servisio di Informashon di Gobièrnu Sentral**  
**TA PRESENTA**  
**UN PROGRAMA INFORMATIVO**  
relashoná ku  
**40 aña di eksistensia di "Stichting Reclasher Curaçao"**  
Transmishon via TeleCuracao  
Fecha : 13 di yanüari 1987.  
Ora : 19.45  
E programa ta duna un bista riba importansia di e fundashon aki pa komunidat.

**KOMUNIKADO KAMARA SINDIKAL**  
Pa medio di e komunikado aki Kámará Sindikal ta partisipá na tur miembro, esta e sindikatonan afilia na Kámará Sindikal ku enbista di e sosten ku nos a duna for di un prinsipio na Promé Seguro nos a logra forma un pul pa kada sindikato interesá serka e kompania aki bou di kual miembronan di su sindikatonan afilia ta hafa un deskuento spesial di 10% riba tur klase di seguro entre otro Seguro di kandela, robo, aksidente, èts. èts.  
Den kaso di Seguro pa outo W.A. òf All Risk miembronan ta hafa rebaho spesial di 10% i ademá ta tuma over e deskuento di No-Claim kual nan lo a hafa regularmente.  
Entrante promé di yanüari 1987 tur sindikato miembro por aserká Promé Seguro na Scharlooweg 15 pa regla nan seguro i asina hasi uso di e bentaha aki.  
Pa mas informashon por tuma kontakto direktamente ku Promé Seguro na tel.: 615967, 611914, 612283.  
Nos ta rekomendá tur miembro pa akudí mas pronto posibel i asina partisipá den e pul aki.  
**Atentamente**  
**Direktiva Kámará Sindikal**  
**E. Cova** Presidente  
**R. Isenia** Sekretario  
**L. Isabella** Tesorero

In tweede manifest

Asina maakt zich sterk voor industrieplanning

WILLEMSTAD — Een autonome industrie -planning, de synchronisatie daarvan met een herstructurering van het Hoger beroeps Onderwijs, een snelle invoering van de Wet voor Industrie Bevordering en een effectieve kwaliteits- controle, verdere erkenning voor de industrie als basis voor de ontwikkeling en een prioriteitsbeleid voor uitvoering van een industrie-ontwikkelingsplan zijn zaken die de vereniging van lokale industriëlen ASINA op korte termijn hoopt te realiseren.

Het tweede manifest werd onlangs tijdens de "year start dinner" van Asina door voorzitter Miles Pinedo afgekondigd. Hij deed dit ter bevestiging van hetgeen bereikt is voor wat betreft de doelstelling van een organisatie te behartigen van de belangen van de lokale producent, en als uitdrukking van de vastbeslotenheid van de vereniging om te streven naar een verdere verwezenlijking van wensen die overeenkomen met deze doelstellingen.

Er zijn reeds belangrijke dingen bereikt volgens het manifest. Met de invoering van de marktbeschermings- wet van 1 oktober 1986 zijn de pogingen om tot een eerlijke bescherming voor lokale producten te komen gecristalliseerd. Asina- leden hebben hun algemeen begrip van de situatie in de praktijk gebracht door actief deel te nemen aan programma's van industriële lichamen zoals Korpodeko, overheids- overleg- organen, particuliere actiegroepen en dergelijke. De regering is door haar activerende pogingen bezig met een voortgaand proces voor het

scheppen van een geschikt investerings- klimaat, hetgeen volgens Asina een hoopvol perspectief biedt. Tenslotte kreeg de interne organisatorische ontwikkeling van de Asina vorm door de opening van een bemand secretariaat.

Er zijn nog een aantal zaken waar de Asina hard naar wil streven. Zo is een autonome en allesomvattende planning voor de industriële ontwikkeling nodig, met deelname van alle partijen binnen de industrie- sector. Deze planning moet gesynchroniseerd worden met de herstructurering van het hoger onderwijsstelsel, met betrekking tot technologie (HBO model- training), waarvoor de Asina een hechtere samenwerking met de Universiteit van de Nederlandse Antillen voorziet. Er moet een effectieve houding komen ten aanzien van kwaliteits- controle- management, en een verdere erkenning en uitvoering van de filosofie voor een industrie- basis in de ontwikkeling van fundamentele elementen van een nieuwe economische structuur. Ook moet er een prioriteits- beleid zijn voor wat betreft de uitvoering van een plan voor de industriële ontwikkeling.

"Bewust van haar verantwoordelijkheid met de nieuwe realiteiten van het land, zal de Asina echter ook niets ongedaan laten om het menselijk en natuurlijk potentieel van het land te stimuleren, activeren en verenigen, om een proces op gang te brengen van industrieel- economische reconstructie voor de vooruitgang en vrede voor het volk en het land", aldus het manifest tot slot.

Filmliga voorstelling

Paris, Texas in de Tempel

WILLEMSTAD — De Filmliga vertoont morgenavond, 14 januari, in theater de Tempel de film, "Paris Texas" onder regie van Wim Wenders. De voorstelling begint om half negen, en nieuwe leden kunnen zich aan de kassa laten inschrijven, voor 100 gulden per jaar of 50 gulden per halfjaar. Voor studenten geldt een tarief van 50 en 25 gulden. De Filmliga- voorstellingen vinden twee keer per maand plaats, en de films hebben doorgaans Nederlandse ondertiteling.  
De film werd in 1984 in West- Duitsland en Frankrijk gemaakt, en wordt als reisfilm gekarakteriseerd. Acteurs zijn Harry Dean Stanton, Dean Stockwell, Aurore Clement, Hunter Carson, Natassja Kiniski, Bernhard Wicki, Sam Berry, Claresie Mobley, Viva Auder, Socorro Valdez, Edward Payton, Justin Hogg, Tom Farewell en anderen. Een man van middelbare leeftijd is al vier jaar spoorloos. Op een dag duikt hij op in de Mojave- woestijn van Texas. Hij wordt er door zijn broer opgehaald en naar Los Angeles gebracht om er zijn identiteit terug te vinden, en ook om naar zijn zoon dat door zijn broer en zijn Franse vrouw is opgevoed te terug te keren. Wanneer het kind en de echte moeder na enige tijd zijn herenigd vertrekt de hoofdpersoon weer naar een eenzame bestemming.  
De nadruk van de film op hetgeen de personen erin al reizend doormaken, de emoties die zij daarbij voelen en hetgeen hen bezielt om verder te gaan. Er is een speurtocht naar de eigen identiteit en tegelijk een speurtocht om moeder en kind weer samen te brengen om af te rekenen met de schuld- gevoelens en om het diep verlangen om een gezin te herstellen te bevredigen.

Tijdens zijn toespraak bij het diner had Pinedo gewezen op de resultaten van het bekritiseerde marktbeschermings- beleid, dat goede vooruitzichten biedt op export. In 1987 zullen er diverse nieuwe fabrieken met productie starten, waarvan de eerste drie een totale investering van meer dan 5 miljoen gulden en minstens 100 arbeidsplaatsen vertegenwoordigen. Ook bij de vele uitbreidingen van bestaande fabrieken zal werkgelegenheid worden gecreëerd, aldus Pinedo, en het werk van de Curaçao Action Group, de opening van de International Trade Center, de "upgrading" van de raffinaderij en de pogingen van de hard getroffen off- shore om nieuwe activiteiten te vinden stemmen tot optimisme. "Belangrijker dan dit alles zie ik ook een helder licht aan de horizon als ik kijk naar de andere pilaren van onze samenleving, de overheid en de vakbonden. Er vinden veranderingen plaats en er komen nieuwe gezichten van dynamische jonge leiders, goed opgeleid en met liefde voor hun land", aldus Pinedo, "en we zullen onze problemen samen confronteren en oplossen".

Passagiers-capaciteit wordt verhoogd

Plannen in de maak voor uitbreiding AC-transport

WILLEMSTAD — Rond de vijftig chauffeurs van kleine autobussen zullen binnen afzienbare tijd kunnen beschikken over een transport- middel dat hen aanzienlijk meer voordeel kan bieden dan de voertuigen waarmee zij momenteel hun route berijden. Deze buschauffeurs, die tot nog toe vrijwel uitsluitend met personen- wagens het personen- vervoer verzorgden, krijgen tegen eind april de beschikking over een zogenaamde "Van", een busje waarin twaalf passagiers, vervoerd kunnen worden.

De plannen om zoveel mogelijk chauffeurs van de zogenaamde AC- busjes van een nieuw transport- middel te voorzien, werden gistermiddag tijdens een persconferentie uit de doeken gedaan door directeur van Zeelandia Auto Center, Willy Cratz. Deze legde in aanwezigheid van functionaris van Banco di Caribe, Hans van Scharrenburg en ACACU- bestuurslid Roberto uit welke stappen op het ogenblik, op onder meer aandringen van het Sociaal Economisch Planbureau en in samenwerking met het Bestuurscollege en de ACACU, worden ondernomen ter verbetering van het personen- transport.

Uitbreiding van de transport- mogelijkheden door middel van een verbetering van de voertuigen waarmee het personen- vervoer wordt verzorgd, werd daarvoor de meest adequate oplossing geacht. De formule die daarvoor werd uitgedacht, is in principe vrij simpel, bleek uit het relaas van Cratz: de chauffeurs die daarin geïnteresseerd zijn, kunnen bij het Zeelandia Auto Center een soort huurkoop- contract afsluiten, voor de aankoop van een "Van", die zij na twee jaar, wanneer het voertuig afbetaald is, hun eigendom kunnen noemen.

Uitbreiding van het aantal passagiers dat vervoerd kan worden, is het meest geschikte antwoord op de vele prijsstijgingen, als onder meer die van benzine, waarmee de AC- buschauffeurs in de afgelopen jaren werden geconfronteerd, lichte Cratz toe. De middelen om een vervoermiddel met grotere passagiers- capaciteit aan te schaffen, ontbrak echter vele van de chauffeurs. In de behoefte die capaciteits- uitbreiding te verwzenlijken wordt nu middels het huurkoop- contract voorzien, meende hij.

De voertuigen, waarvoor de chauffeurs die zich daarvoor willen inschrijven een bedrag van

huzend gulden als "handgeld" moeten neerleggen, zullen per stuk tussen de 21.000 en de 22.000 gulden komen te liggen. Weliswaar is dat een niet gering bedrag; de op diesellole voortgedreven voertuigen zullen aan brandstof- kosten voor aanzienlijke besparingen zorgen. Volgende om de termijn- betalingen probleemloos te laten verlopen, neemt men aan. Aan brandstof, zo werd voorgerekend, zullen de chauffeurs dagelijks zeker een bedrag van 25 gulden kunnen uitsparen.

Over hetgeen de chauffeurs wachten staat indien zij op de termijn- betalingen in gebreke blijven, zei Cratz niet veel te willen zeggen. Hij verwachtte niet dat er veel chauffeurs zouden zijn die niet aan hun afbetalings- verplichtingen zouden voldoen. Het voertuig blijft in ieder geval, bleek uit de toelichting, eigendom van Zeelandia Auto Center, totdat de laatste termijn werd betaald. Pas daarna wordt dit eigendom van de chauffeur. Verdere voorwaarden waaraan deze moet voldoen, omvatten onder meer een gedegen onderhoud van de wagen en de verplichting deze op regelmatige basis door het autoverkoop- bedrijf te laten inspecteren.

Voorkeur gaat uit naar ambtenaren

Regering zoekt projectleider voor begeleiding reorganisatie

WILLEMSTAD — De regering is op zoek naar een projectleider, die het proces tot sanering en herstructurering van het overheids- apparaat samen met de externe adviseur van het Bureau Berenschot moet begeleiden en waar nodig vorm geven.

Dat staat in een vandaag verschenen advertentie, met verwijzing naar de sterk oplopende en niet meer financieerbare begrotings- tekorten waar zowel de Nederlandse Antillen als het eilandgebied Curaçao zich voor geplaatst zien, vanwege sterk teruglopende belasting- opbrengsten, in belangrijke mate veroorzaakt door inkrimpen- de activiteiten binnen de off- shore sector. Daardoor zijn beide overheden gedwongen tot het doorvoeren van diepgaande bezuinigingen, terwijl men parallel aan dit afslankings- proces de ambtelijke apparaten zodanig tracht te reorganiseren dat een meer slagvaardig overheidsbeleid gevoerd kan gaan worden. Bovendien speelt het decentralisatie- proces binnen de Nederlandse Antillen een belangrijke rol bij de concrete invulling van en uitvoering van deze bezuinigingen en reorganisaties.

Vorig jaar is voor beide overheden het adviesbureau Berenschot ingeschakeld om ten behoeve van deze processen voorstellen te formuleren waarop beleids- beslissingen genomen kunnen worden. Dit heeft geresulteerd in het rapport Herstructurering/Begrotings- even-

wicht, met adviezen waardoor beide overheden zich bij de vaststelling van het uite te voeren beleid in belangrijke mate hebben laten leiden. Ten einde beide overheden bij de verdere processen te ondersteunen roepen het BC en de Centrale regering kandidaten op voor de functie van projectleider, met als taak het samen met de externe adviseur in teamverband begeleiden en managen van het totale herstructurerings- proces, en waar nodig inhoudelijk mede vorm te geven aan de concrete invulling van de uitvoerings- plannen.

Belangrijkste vereisten voor de functie zijn aantoonbare algemene management- kwaliteiten met in het bijzonder het kunnen geven van leiding aan ingewikkelde veranderings- processen, het kunnen aansturen en coördineren van verschillende deelprojecten en het hierbij kunnen plannen en motiveren. Een sterke affiniteit met het Antilliaanse en / of Curaçaose overheids- apparaat strekt tot aanbeveling. Gezocht wordt naar kandidaten die in beginsel fulltime, doch in ieder geval minimaal 32 uur per week beschikbaar zijn. Aangeboden wordt een tijdelijk dienstverband voor een periode van twee tot vier jaar. Voor geschikte kandidaten zijn echter ook andere vormen van beschikbaarstelling bespreekbaar. De honorering stemt overeen met het belang dat aan deze functie gehecht wordt. Antilliaanse kandidaten binnen de overheids- diensten genieten de

voorkeur, en men moet binnen twee weken schriftelijk solliciteren bij de premier.

**Man zwaar mishandeld**  
WILLEMSTAD  
Waarschijnlijk in verband met een drugs- affaire, werd maandag in Otrabanda de 22- jarige H.I.C., die bij de politie beter bekend staat als "Makamba", door tot nog toe onbekende personen zwaar mishandeld. Hij moest met verwondingen aan het hoofd naar het ziekenhuis worden gebracht, waar operatief moede worden ingegrepen.

**Aanhoudingen**  
WILLEMSTAD — Een 23- jarige man werd maandag door de politie aangehouden en ingesloten. Hij wordt verdacht van een poging tot diefstal uit een auto.  
Wegens inbraak en diefstal hield een patrouille van de Surveillance- dienst evenzo een 26- jarige man aan. Deze bekende is gebroken te hebben in een toke aan de Rooseveltweg en daar een grote hoeveelheid drank te hebben weggenomen. Twee andere mannen werden eveneens opgepakt wegens diefstal. Die hadden vanaf een erf aan de Bramdrieweg een fiets ter waarde van 650 gulden meegenomen.

**KARNAVALS- KALEIDOSCOOP**

«SORPESA», EEN GROEP vol verrassingen, doet dit jaar voor de veertiende keer aan de op- tocht mee. Voorzitter Iwin Vivas vertelde ons dat hun idee van dit jaar een soort voorloper is voor de voorbereiding van de viering van hun derde lustrum volgend jaar.

\*\*\*\*\*

ALLE LEDEN VAN de Vereniging van musici, die aan het tumbafestival willen deelnemen, kunnen dagelijks gedurende kantooruren hun persoonlijke gegevens brengen en ook de leiders van de muziekgroepen worden verzocht de ledenlijst van de groep tijdig in te dienen.

\*\*\*\*\*

HET COMITE IS momenteel bezig met het bestuderen van een andere plaats waar de verkiezing van de carnavals- koningin kan worden gehouden. Tot nu toe is de Koredó de aangewezen plaats, maar verschillende groepen schijnen hiertegen bezwaren te hebben.

\*\*\*\*\*

AANVRAGEN VOOR VERGUNNINGEN bij de politie dienen drie weken van tevoren te

worden ingediend. Ter voorkoming van teleurstellingen wordt aan eenieder verzocht om de verzoeken tijdig in te dienen en rekening te houden met de nieuwe Zegelbelasting.

\*\*\*\*\*

«BUNITESA DI HARDIN» heeft voor haar kandidaten een mooi programma opgesteld, waaronder een boottocht en een rondtrip op ons eiland. Deze groep heeft al vier keer succes geboekt in de verkiezingen van de carnavals- koningin.

\*\*\*\*\*

BOY WINKLAAR WAS gisteren de hele dag in een sportzaak om een bowlingbal te kopen. Samen met Erwin Asjes en August Pieterella maakte hij een plan om gisteravond in de bowlingclub te gaan trainen. Boy Winklaar heeft goed gescoord, pardon niet in het bowlen, maar hij had de meeste saté's op.

\*\*\*\*\*

MORGEN IS HET de laatste dag waarop men kan inschrijven voor een etenstand op de Koredó. Carnavals- groepen hebben voorrang, maar particulieren hebben ook de kans.



BONAIRE

AGENDA

POLITIE: 9000  
BRANDWEER: 8222  
TAXICENTRALE: 8845  
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK  
(openingsdagen voor het publiek)  
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00 / 14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur  
(openingsdagen voor lezers)  
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag  
aankomende stukken 15.45 uur; gewone  
stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS  
(Kraai: donderdagavond 19.30 uur - Hotel  
Bonaire.  
Lions: informatie E. Felipe, tel.: 8548/8238.  
Round Table: elke tweede maandag -  
Buitencentrum Terra Cora.  
Rotary: woensdag 12.00 uur - Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING:  
08.00-12.00 / 14.00-15.30 uur loketten ge-  
pend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging  
hiervan gelieve contact op te nemen met de  
heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren):  
geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; za-  
terdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUR (gezaghebber): elke donder-  
dag van 09.00-11.00 uur op het Be-  
stuurkantoor, Kralendijk; laatste donder-  
dag van de maand van 10.00-12.00 uur te  
Rincon.

KERKENSTEN  
Stat. Bernarduskerk Kralendijk:  
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00  
uur.  
Coronaduskerk Antrio:  
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00  
uur.  
Ladoviuskerk Rincon:  
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven  
aan mevr. A. Wong-Loi-Sing, Kaya  
Cacique 4.

INFORMATIE-AVOND (13 januari) 19.30  
uur over de eerste H. Communitie voor de  
leerlingen van klas 2A van de Bernar-  
duschool-Bernardusschool.

**Argentinië komt tot accoord met IMF over nieuwe leningen**

BUENOS AIRES — Argentinië heeft met het Internationaal Monetair Fonds (IMF) overeenstemming bereikt over een krediet van 1,2 miljard dollar. Voorts heeft het IMF een afzonderlijk krediet van 359 miljoen dollar beschikbaar gesteld voor het compenseren van de vermindering van de export-inkomsten, zo maakte de minister van Economische zaken Mario Brodersohn van Argentinië bekend. Mogelijk vertrekt de bewindsman deze dagen wederom met bestemming New York om met de banken te gaan praten over een nieuwe schulden-regeling, waarbij Argentinië om 2,3 miljard dollar aan nieuwe leningen zal vragen en om verlaging van de rente welke over de schulden moet worden betaald. De totale buitenlandse schuld van Argentinië bedraagt zo'n 51 miljard dollar.

Met grote droefheid namen wij kennis van het overlijden van de heer

Richard A.C. Henriquez

in leven mede-oprichter en oud-voorzitter van  
Sosiedat Kurazoleño di Diabétikonan.

SOKUDI

DE ROTARY CLUB CURACAO

maakt met grote droefheid bekend het overlijden van haar Honorary Member

R.A.C. (Cha) HENRIQUEZ

Aktief lid sinds 1938  
Club President 1948-1949

Cha was een trouw en voorbeeldig lid.  
Hij ruste in vrede.

BESTUUR EN LEDEN  
ROTARY CLUB CURACAO

Dufi Martijn met ontslag als commissaris Ontwikkelingsbank

KRALENDIJK — De vertegenwoordiger van de Antilliaanse Ontwikkelingsbank, Dufi Martijn, heeft inmiddels zijn ontslag aangeboden als vertegenwoordiger op Bonaire. Daarmee is dan ook een eind gekomen aan de geruchten.

Rond de jaarwisseling verscheen er in de nieuwsmidia een bericht, dat Martijn ontslagen zou worden dan wel ontslag zou nemen. Daarop trad de heer Martijn ongevraagd in contact met de Amigos en verklaarde dat de berichten in de verschillende dagbladen onjuist waren. Met nadruk verklaarde Martijn dat indien hij zijn ontslag zou nemen, dat dit pas in de tweede helft van het jaar zou zijn. Inmiddels blijkt Dufi Martijn zich in de tijd vergist te hebben en heeft hij zijn ontslag aangeboden precies acht dagen na zijn ongevraagde verklaring aan de Amigos.

Dufi Martijn volgde enkele jaren geleden Deis Schermer op als commissaris van de Ontwikkelingsbank van de Nederlandse Antillen op Bonaire. In die kwaliiteit bemiddelde Martijn onder andere voor Lagun Villas en Bonil nv voor de aangevraagde lening van 175.000 gulden voor de aanleg van een electriciteitsleiding. Deze aansluiting kwam er echter nooit, terwijl het geleende geld vermoedelijk naar Nederland werd overgebracht. Zoals bekend werd op de goederen van Bonil nv beslag gelegd, terwijl afgelopen maand Lagun Villas failliet werd verklaard.

Ku profundo tristesa nos ta partisipá fayerismentu di nos tesorero, fundador i amigu

Señor Richard A.C. Henriquez

Nos sintimentu di solidaridat ta ku su señora viuda i demas familia.

Na nomber di direktiva di Fundación Amigos del Museo Bolivariano (OCTAGON)

Ing. Angel Salsbach  
Presidente

Sidney Joubert  
Sekretario

Kòrsou, 12 di yantari 1987.

**Chili wil uitleg Alfonsin-uitspraken**

SANTIAGO — Chili heeft zijn ambassadeur in de Argentijnse hoofdstad opgedragen opbeveling te vragen bij het ministerie van Buitenlandse zaken over verklaringen welke worden toegeschreven aan president Raul Alfonsin van Argentinië tegenover een Argentijnse tijdschrift over de situatie in Chili. Volgens het Argentijnse blad Somos zou Alfonsin toespelingen hebben gemaakt op Chili in verband met het militaire bewind dat daar heerst en wel tijdens het recente bezoek van Alfonsin aan Moskou en Havana. De Chileense minister van Buitenlandse zaken Jaime del Valle zei met grote verrassing te hebben kennis genomen van deze uitspraken in Somos.

# Nog geen enkele beslissing genomen Onduidelijkheid rond verkoop van het Bonaire Beach-hotel

**KRALENDIJK —** De in de media verschijnende berichten dat het Bonaire Beach-hotel (BBH) inmiddels verkocht zou zijn aan een Amerikaanse groep uit Las Vegas die toespelingen wou maken op Bonaire verbleef, werd afgelopen zondagavond ten sterkste ontkend door algemeen adviseur van het BC, Jopie Abraham. Er blijken nog steeds zes gega-

digden te zijn, terwijl er nog geen enkele beslissing is genomen.

Ook de mededelingen dat het hotel inmiddels verkocht zou zijn aan het Octagon concern, niet op waarheid. Wel is de vice-president van het Divi-concern, Coester, in contact geweest met de heer Werkema die voorzitter is van de commissie van verkoop van het hotel. Coester bleek toen veel belangstelling te hebben voor de overname van het hotel of op een andere manier betrokken te worden bij de verkoop van het hotel dat nog steeds in eigendom is van Bonantil nv. De commissie die belast is met de verkoop van Bonaire Beach-hotel achtte het trouwens momenteel niet opportuun om het Divi-concern te versoecken een bod uit te brengen op het BBH, mede gezien de contacten die er gelegd werden met andere mogelijke kopers.

Momenteel is er naast de interesse die het Divi-concern heeft getoond nog een aantal andere serieuze kandidaten waarmee contacten bestaan. Een daarvan is de Ophthorn-keten. Ophthorn is momenteel belast met het management van BBH en dat management-contract zal nog ruim twee jaar duren. In het contract met het Ophthorn-concern staat trouwens, dat Ophthorn bij eventuele verkoop gedurende twee maanden de tijd heeft om tot aankoop van het hotel over te gaan of niet. Binnen die tijd kan contractueel geen enkele andere koper in de gelegenheid worden gesteld het hotel te kopen.

**GEEN BESLISSING**

De contacten die de verkoopcommissie BBH heeft met andere kandidaten, is momenteel trouwens heel vaag.

een dusdanig stadium dat er nu reeds afgewogen beslissingen zouden kunnen worden genomen over het beste bod dat er gedaan kan worden. De onderhandelingen zijn echter nog heel vaag te noemen, aldus de D.H.F.B. Veenhuizen, waarnemend directeur van het departement Handel, Industrie en Werkgelegenheid (HIA).

Afgelopen donderdag heeft er trouwens wel een gesprek plaats gehad tussen de voorzitter van de werkkommissie Werkema samen met een delegatie van de commissie en de voorzitter van het Bestuurscollege mr George Soliana. Daar werden echter alleen mededelingen gedaan over de huidige stand van zaken ten aanzien van de verkoop. Degevraagd verklaarde algemeen adviseur van het BC Jopie Abraham dat alle mogelijke wilde geruchten ontenuewd waren.

De berichtgeving in de nieuwsmidia echter heeft wel onrust gezand onder de werknemers van Bonaire Beach-hotel (BBH) die echter evenmin van algemeen manager Kees Fekkes informatie konden krijgen over hetgeen er gaande was. Behalve onrust heerst er echter ook wel enige ontstemming, aangezien gegadigden voor de aankoop van het hotel wel rond geleid worden door het hotel dat voor vijftig procent in handen is van de centrale regering en voor de andere vijftig procent tot het eigendom behoort van het eilandgebied. Voor de centrale regering is als directeur aangesteld Wim Hendrikse, terwijl voor het eilandgebied Deis Schermer de directie voerde. Inmiddels is uit betrouwbare bron vernomen dat Schermer zijn ontslag heeft aangeboden, aangezien hij het evenmin eens is met de onduidelijkheid die er momenteel heerst rond Bonaire Beach-hotel.

SENIOR & CO.

maakt met grote droefheid bekend het overlijden van haar commissaris

R.A.C. HENRIQUEZ

In Shon Cha verliest SENIOR & CO. één van haar voorname steunpilaren.

Hij ruste in vrede.

DIREKTIE EN PERSONEEL  
SENIOR & CO.

Algemene Rekenkamer  
Nederlandse Antillen

geeft met verslagenheid kennis van het overlijden van de heer

Richard A.C. Henriquez

Oud-voorzitter van de  
Algemene Rekenkamer Nederlandse  
Antillen.

"Wij zullen zijn nagedachtenis in hoge ere houden".

VERENIGING  
BEDRIJFSLEVEN  
CURACAO

maakt met grote droefheid bekend het overlijden van haar ex-voorzitter en lid van haar Raad van Bestuur

de heer R.A.C. HENRIQUEZ

Wij verliezen in Shon Cha een ware en oprechte vriend.

Hij ruste in vrede.

Namens Bestuur en leden VBC.

» stockmarket «  
NEWS

AMSTERDAM TODAY JANUARY 13, 1987.

Ahold.	105,40	Meer	79,30
Abn-Am.	142,30	Med. Lloyd	175,30
Coef. Iyco.	76,00	Phillips	43,20
Agca.	85,40	Royal Dutch	212,00
Fokker	56,80	Telegraaf	312,00
Glaxo	328,00	Unilever	514,50
Heineken	166,50	Warto	89,00
Konink.	156,00	WVU	341,50
KLM	38,50	Index	268,50
Manaba	53,50		

NEW YORK STOCK EXCHANGE

Abbott Lab.	50 5/8 + 1 3/8	Ellt. Hotels	70 3/4 + 1/8
Bank of Am.	14 5/8 + 1/8	Hubton	41 3/4 - 1 1/2
Boeing	21 3/4 + 1/8	IBM	120 3/8 - 1 7/8
Borg-Warn.	40 1/4 + 3/8	JTI	57 7/8 + 1/8
Chrysler	86 3/4 + 1	Kons. St. Ind.	32 7/8 + 1/8
Campbell El.	28 1/4 + 3/4	McDonalds	65 - 1/8
Chrysler	42 - 1/2	McDonalds	51 5/8 + 1/4
Coca-Cola	38 1/2 - 1/8	Pan. Am. Corp.	4 3/8 - 1/8
Constr. Data	25 7/8 - 1/8	PepsiCo	28 + 5/8
Data Gen.	34 1/4 + 1/4	Reada. Bus.	7 1/2 + 1/4
Delta Air.	48 5/8 - 1/4	Safeway	66 1/4 + 1 1/2
Dialab	51 5/8 + 1/4	Sears	309 3/4 - 7 1/4
Digital Eq.	116 7/8 + 3 1/8	Shaw Ind.	126 1/4 - 1/4
Dupont	92 1/4 + 1 1/2	Tenn. Instr.	68 1/8 + 1/2
East. Kodak	29 1/8 + 1/8	Tenn. Instr.	67 3/4 + 2 1/4
Firestone	90 3/8 - 3/8	Unicom	30 1/8 + 5/8
Gen. El.	24 1/4 + 1/4	Walt. Ind.	89 7/8 + 1/8
Gen. El.	24 1/4 + 1/4	Williams Cos.	24 5/8 + 3/4
Gen. El.	24 1/4 + 1/4		
Gen. El.	24 1/4 + 1/4		

DOW JONES

Industriale	2.009,42 + 1,13
Transportation	853,56 + 0,24

AMERICAN STOCK EXCHANGE

Computer & Technology	110,36 + 0,06
-----------------------	---------------

REUTERS

CLOSING MARKET COMMENT JANUARY 12, 1987.

Stock prices changed direction several times today, with the Dow up approximately 3,37 points to 2,709,25. The Dow had been ahead better than 10 points earlier in the session. Trading was active. Dow component IBM continued weak today in active trading and was a drag on the Dow Industrials. The Utility index gained sharply today, reaching a five-day high. All-time peak. Big board gains held a two to one edge over declines. Digital Equipment, Cray Research, IBM Industrials, Columbia Gas, West Publishing, and Wadsworth Ltd., all rallied solidly. Q&A Mining Issues also climbed higher. IBM Corp. advanced in heavy trading. General Electric and Federal Express all moved up. The Dow would have seen considerably better today were it not for the declines in components IBM and Omega-11111111. The hours remain on the defensive, although there were several profit-taking pauses today. S.F. HUFFMAN RUSSELL.

MADURO & CURRIEL'S BANK N.V.

INVESTMENT DEPARTMENT

For further information call  
Tel. 612511/612991/612294

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP DINSDAG 13 JANUARI 1987 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.285	1.305	1.325
GBP STERLING	2.60	2.655	2.715
NED GULD	83.79	84.51	85.31
BOLIVAR	—	—	—
ZW FRANS	113.34	114.06	114.86
FR FRANS	27.16	28.66	28.96
DUITSE MARK	94.68	95.40	96.20
SUR GULD	—	100.07	102.59
IT LIRE	1.02	1.32	1.38
FR LORIN	1.00	1.00	1.00

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN GELDIG VANAF NEDER 15 JANUARI 1987 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	100.61
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	100.76
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	107.30
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	101.62
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	102.51

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 9.33%.

DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

De Banco Industrial de Venezuela

geeft de volgende notering voor de Venezolane Bolivar: Voor al Uw Bolivar bankrekening openen vraag naar onze zeer gunstige voorwaarden.

Noteringen per 100 Bolivars

Aankoop Biljetten Aankoop Cheques

f. 7.70 f. 8.55



# ZOEKERTJES

DINSDAGS EN VRIJDAGS

tot 10 woorden

**F. 5,50**

Elk woord meer f. 0,25

**UITSLUITEND A CONTANT!**



## TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

**NIEUWE SURFPLANK** - Clipper - met voetbanden all round f. 750,-; Hubo hanglegkast f. 50,-; dekenkast f. 450,-; stofzuiger 220 Volt f. 75,-; motor Honda XL 500cc met schade, prijs n.a.t.k., 2-zits sofa f. 450,-. Tel.: 53927.

**BABYBED** MET basis voor gaas, f. 250,-. Tel.: 75679 na 5 uur.

**PORCH SALE** (wegens vertrek) op zat. 17 januari tussen 9-12 uur o.a. geluids-apparaat, ijskast, wasmachine, kasten, fans, naaimachine, boommachine, tuisset, spots enz.; Toyota Starlet '79, f. 1.800,-, nummerplaat tot juli '87, gekurd tot 5 juni '88; Jeep Suzuki '80, f. 3.200,-, nummerplaat tot juli '87, gekurd tot 9 aug. '87. Adres: Carawaraweg 105. Tel.: 614172.

**PICK-UP CHEVROLET 1984**, power-steering, power-brake, automatic. Tel.: 74917, Nestorweg 46 na 17.00 uur.

**TWEE STUKS U-balk 100x50mm**, 6 meter lang, goed voor caravals-trailers. Ledaweg 47 na 17.30 uur.

**MOTORFIETS HARLEY DAVIDSON** type elektro glide, 1200 cc bouwjaar 1965. Compleet gerestaureerd met trailer. Tel.: 672932 na 6.00 p.m.

**PEKINEES** zes weken oud ingezet. Eskimoweg 1. Tel.: 74373

**TREKSEL PUPS** f. 150,- 6 weken oud. Tel.: 675428

**MASSIEF BLANK** eiken servieskast met 2 deuren f. 550,-; stevige mahonie hanglegkast f. 225,-; kwhi tafel, 3 mtr. lang f. 650,-; eetkamertafel, glazen blad, chrome onderstel f. 275,-. Tel.: 77144.

## TE HUUR AANGEBODEN CURACAO

**GEMEUB. APPARTEMENT** incl. water en electr. Tel.: 626364.

## TE HUUR AANGEBODEN CURACAO

**WOONHUIS, OMGEVING** Biesheuvel, Van Engelen, Matancia, Damacore etc. Tel. kantooruren: 77404/74197. Na 17.00 uur: 77978.

**HUIS MET 2 slaapkamers** tot f. 250,- p.mnd. Tel.: 615255/615231 Interior Center.

**HUIS OF villa** voor 1 maand, periode 19-1 tot 19-2. Tel.: 613737 van 8.00-2.00 uur.

**RONTGEN-LABORANT** in dienst van het hospitaal zoekt woonruimte. Tel.: 84875 na 18.00 uur.

## TE HUUR AANGEBODEN CURACAO

**GEZOCHT BETROUWBAAR** dienstmeisje voor 1x per week. Tel.: 613666.

**HUIZH. HULP** voor 2 ochtenden /week, ong. Kintjani. Tel.: 53927.

## TE KOOP GEVRAAGD: AUTO

**bestjaar vanaf '82, 2-deurs**  
Renault 5 en Peugeot  
Mazda 323 of 626  
Toyota Celica of Lancer, Cordia.  
Tel.: 74993 na 5.30

Bijoutheeren, zilveren, Black Coral etc.

LONDEN — De omzet van de Britse fabrikant van luxe personenauto's Jaguar is met ruim 7 procent gestegen van 746,5 mln pond sterling in 1985 tot een recordbedrag van 800 mln pond (ongeveer een miljard dollar) in 1986, zo heeft het concern medegedeeld.

WASHINGTON — In de VS is verdeeld gereageerd op de benoeming van Joeli Vorontsov als hoofd van de SU delegatie bij de ontwapeningsbesprekingen tussen de VS en SU in Genève. Eerder leidde Viktor Karpov deze delegatie. Een hoge ambtenaar verklaarde zich op verrassingen voor te bereiden. Minister van Defensie Weinberger stelde zich terughoudender op.

**Gallery Eighty-Six**  
Blokksteeg (Punda)  
Tel.: 613417

Voor **LOCAL ART**

Afken in de morgen **GEOPEND** gedurende de periode 15 t/m 30 januari van 9.00 tot 12.00 uur

**BIJLES NEDERLANDS**

**MAVO-4/HAVO-5**

**Tel.: 615282**

**TE HUUR**

**Gemeubeld FLAT**

Rustige buurt, f. 575,- p.m. excl. stroom.

**Tel.: 673400 na kantoortijd 672587**

looking for a Quality Optical

the latest fashion in FRAMES and LENSES at competitive prices

**Speciale offerte van BIOTHERM**

Bij aankoop van 66n of meer producten van BIOTHERM ontvangt U een **GRATIS KIT** met verschillende crèmes van BIOTHERM

bij: **PENHA**

**EVEN EEN WEEK ER HELEMAAL UIT!**

**WEEK-CRUISES MET DE SS THE VICTORIA**

PRIS: (inclusief maaltijden) vanaf NAF. 1033,- (= p.p.)

**JANUARI - AUGUSTUS 1987**

	Curacao-Curacao	Aank.	Vaart.
Za	Curacao	—	19.00
Za	Op zee	—	—
Ma	San Juan	08.00	23.45
Di	St. Thomas	07.30	18.00
Wo	Martinique	14.30	22.00
Do	Granada	08.00	14.00
Vr	La Guayra	08.30	20.00
Za	Curacao	19.00	—

Afvaart date: Elke zaterdag vanaf 24 januari tot en met 22 augustus, 1987.

Maduro Travel - de enige voor de Victoria

Tel.: Plaza: 7674, Postbox: 613853/54  
Isle: 43892, Canon: 626300/01

**maduro travel**

**RAPID RAPID**

**Maduro Plaza**  
Tel.: 76244  
76256

**TE HUUR AANGEBODEN APPARTEMENTEN OP ZEELANDIA**

**AANKONDIGING**

Bij exploit van de 12de januari 1987, heb ik, Rogelio Cipriano Ersilia, deurwaarder bij het Gerecht op Curacao, gevolgde aan de beschikking van de E.A. Heer Rechter in het Gerecht in Eerste Aanleg, zittingsplaats Curacao, van de 6de januari 1987, de rechtspersoon MID-OCEAN LTD., gevestigd op het eiland Man., zonder bekende woon- of verblijfplaats binnen of buiten de Nederlandse Antillen.

**OPGEROEPEN:**

voor de terechtzitting van maandag, de 1ste juni 1987, des voormiddags te 09.00 uur, ten Stadhuis aan het Wilhelminaplein No. 4, teneinde op de door de naamloze vennootschap KROONVLAG CURACAO N.V., gevestigd op Curacao, tegen haar ingestelde vordering te antwoorden.

De deurwaarder voornoemd, R.C. Ersilia.

asociashon pa Enseñansa den Trabou Elektrotekniko

Het bestuur van ETE organiseert in samenwerking met de UNIVERSITEIT VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN, bijscholingcurricula.

**VEILIGHEIDSBEPALINGEN VOOR LAAGSPANNINGSINSTALLATIES NEN 1010**

bestemd voor:

- hen, die de norm moeten toepassen in elektrotechnische installaties.
- ontwerpers en adviseurs, die bij hun werkzaamheden de veiligheidsbepalingen van de NEN 1010 nodig hebben.
- de personen in het beroepsambt van het vak elektrotechnische installaties.

**2-DAAGSE BIJSCHOLINGSCURSUS:** 29 en 30 januari 1987. cursusgeld f. 295,- per deelnemer.

**4-DAAGSE BIJSCHOLINGSCURSUS:** 22, 23 en 26, 27 januari 1987. cursusgeld f. 385,- per deelnemer.

Het cursusgeld, bij de inschrijving te voldoen is inclusief studiemateriaal en lunch. Inschrijvingsformulieren kunnen worden afgehaald bij de Informatie-bale van KO-DELA.

Sluiting inschrijvingsdatum 16 januari 1987.

**UNA**

Als gevolg van fors teruglopende belastingopbrengsten, in belangrijke mate veroorzaakt door inkrimpende activiteiten binnen de offshore sector, zien zowel de Nederlandse Antillen als het Eilandgebied Curacao zich gedaagt voor sterk omliepende, niet meer financieerbare begrotingstekorten. Aanpak van deze tekorten heeft geleid tot een reeks bezuinigingen en reorganisaties. Parallel aan dit afsnijkingsproces, trachten de beide overheden de ambtelijke apparaten zodanig te reorganiseren, dat een meer efficiënte overheidsbeleid gevoerd kan gaan worden. Bovendien wordt het bezuinigingsproces binnen de Nederlandse Antillen een belangrijke rol bij de concrete invulling en uitvoering van deze bezuinigingen en reorganisaties. Seder begin 1986 is door de beide overheden een extern adviesburo ingeschakeld om ten behoeve van de bovengenoemde processen voorstellen te formuleren waarop beleidsbeslissingen kunnen worden genomen. Dit heeft geresulteerd in het rapport 'Herstructurering/Begrotingsevenwicht'. Beide overheden hebben zich bij de vaststelling van het uit te voeren beleid in belangrijke mate laten leiden door de in dit rapport aangedragen adviezen. Teneinde de beide overheden bij de verdere uitvoering van de genoemde processen te ondersteunen, roepen het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curacao en de Regering van de Nederlandse Antillen kandidaten op voor de functie van

**PROJECTLEIDER**

Zijn/haar taak zal omvatten het samen met de externe adviseur in teamverband begeleiden en managen van het totale herstructureringsproces en waar nodig inhoudelijk mede vormgeven aan de concrete invulling van de uitvoeringsplannen. Belangrijkste vereisten zijn aantoonbare algemene management-kwaliteiten, met in het bijzonder het kunnen geven van leiding aan ingewikkelde veranderingsprocessen; het kunnen aansturen en coördineren van de verschillende deelprojecten, en het hierbij kunnen plannen en motiveren. Een sterke affiniteit met het Antilliaanse en/of Curaçaose overheidsapparaat strekt tot aanbeveling. Gezocht wordt naar kandidaten die in beginsel full-time, doch in ieder geval minimaal 32 uur per week, beschikbaar zijn. Aanbod wordt een tijdlang dienstverband voor een periode van twee tot vier jaar. Voor geschikte kandidaten zijn echter ook andere vormen van beschikkingstelling bespreekbaar. De honorering stemt vanzelfsprekend overeen met het belang dat aan deze functie gehecht wordt.

Antilliaanse kandidaten binnen de overheidsdiensten genieten de voorkeur. Zij die menen voor de functie van Projectleider in aanmerking te kunnen komen, wordt verzocht binnen twee weken hun sollicitatie met een uitgebreid curriculum vitae te richten aan: de Minister-president van de Nederlandse Antillen Fort Amsterdam Alhier. Uw sollicitatie zal vertrouwelijk behandeld worden.

**Wij zoeken op korte termijn, een CHEF**

voor onze debiteuren administratie (Mn. of Vr.)

Zelfstandig kunnende werken. Moet ook genegen zijn om zelf uitstaande gelden te innen.

Kenjis en ervaring in genoemde branche, strekken tot aanbeveling, doch zijn geen vereiste.

Wij bieden een goed salaris en secundaire voorzieningen.

Brieven onder letter "G" bureau van dit blad, Curacao.

**INFORMATION TECHNOLOGY CENTER**

offers:

- \* Management Consultancy
- \* Information Planning
- \* System Analysis & Design
- \* Project Management
- \* Training & Education.

for:

- = Management Information Systems
- = Office Automation
- = Engineering Information Systems
- = Database Management Systems.

**Akademia di Komputer**

Irenelaan 3  
Emmestad  
Tel.: 73048.

Het Bestuur van de **Algemene Surinaamse Vereniging J.P.F.**

roept haar leden op ter

**ALGEMENE VERGADERING**

die gehouden zal worden op vrijdag 30 januari a.s., aanvang 8 uur n.m. Is er op deze vergadering geen quorum, dan zal de voorzitter de tweede algemene vergadering openen om 8.45 n.m.

**AGENDA:**

1. Opening en mededelingen door de voorzitter.
2. Verslag van de vorige algemene vergadering door de secretaris.
3. Jaarverslag van de secretaris.
4. Financieel verslag van de penningmeester over de periode december '85 t/m januari '87: Inkomsten, uitgaven, saldo, nog te betalen schulden.
5. Verkiezing van de financiële commissie.
6. Bestuursverkiezing o.l.v. een kiescollege.
7. PAUZE.
8. Uitslag bestuursverkiezing.
9. Rondvraag.
10. Sluiting.

N.B.: De kandidaatstelling voor bestuursfuncties moet schriftelijk geschieden door ten minste 10 stemgerechtigde leden, uiterlijk één week voor de vastgestelde datum der te houden jaar- of algemene vergadering. (H.R. art. 5).

Namens het bestuur:  
De Voorzitter,  
R. van Hoop.

**ASSOCIATED ARCHITECTS CURACAO N.V.**

maakt deel uit van een organisatie die zich vanaf 1968 bezighoudt met het verstrekken van technische adviezen op het gebied van de bouwkunst en aanverwante disciplines op de Nederlandse Antillen en Aruba.

Wij zoeken op korte termijn geschikte kandidaten voor de volgende functies:

**PROJECTLEIDER**

Korte functie inhoud:

- Het in teamverband ontwikkelen en leiden van bouwprojecten.
- Het begeleiden en instrueren van het technisch personeel.
- Het verstrekken van technische adviezen.
- Het ontwerpen en dimensioneren van draagconstructies voor gebouwen.
- Het leiden van (bouw) vergaderingen.
- Het zich blijven op de hoogte houden van technische ontwikkelingen in de bouwwereld.

Functie eisen:

- Een opleiding tot bouwkundig ingenieur, i.r. technoloog.
- Vaardigheden om automatische rekenapparaten te kunnen bedienen en kennis van computeren.
- Enige ervaring in een functie van gelijkwaardig niveau.
- Goede contactuele eigenschappen.
- De mogelijkheid om de functie op korte termijn te kunnen aanvaarden.
- Bij voorkeur Antilliaan.

**MEDEWERKENDE ARCHITECT**

Korte functie inhoud:

- Het zelfstandig of in teamverband ontwikkelen van bouwprojecten, m.n. in de ontwerpfasen.
- Het begeleiden van de projectvoorbereiding en -uitvoering.
- Het zich blijven op de hoogte houden van ontwikkelingen op architectonisch gebied.

Functie eisen:

- Een opleiding tot bouwkundig ingenieur, i.r. architectuur.
- Kennis van de computertechniek.
- Goede contactuele eigenschappen.
- De mogelijkheid om de functie op korte termijn te kunnen aanvaarden.
- Bij voorkeur Antilliaan.

Uitnodigend schriftelijke sollicitaties met curriculum uiterlijk tot 30 januari 1987 te richten aan Associated Architects Curacao N.V., Beatrixplein 7, Postbus 3802, Emmestad.

**CARIBBEAN FASTENERS**

**Alles op het gebied van bevestigingsmaterialen en gereedschappen.**

**CARIBBEAN FASTENERS N.V.**

INDUSTRIETERREIN (achter Maduro Plaza)  
TELEFOON 76227 - TELEX 8408

Ook op zaterdag **GEOPEND** van 9.30-12.00 uur.